

Panasonic®

Bedienungsanleitung

Digitales Schnurlos-Telefon

Modellbez. **KX-TG2511SL**

**Digitales Schnurlos-Telefon mit
integriertem Anrufbeantworter**

Modellbez. **KX-TG2521SL**

KX-TG2522SL



Abgebildetes Modell: KX-TG2511.

**Lesen Sie vor dem ersten Gebrauch
"Erste Schritte" auf Seite 10.**

**Vielen Dank, dass Sie sich für den Kauf eines Panasonic-Produkts
entschieden haben.**

Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung durch, bevor Sie das Gerät in Betrieb
nehmen. Bewahren Sie sie zur künftigen Bezugnahme gut auf.

Dieses Gerät ist mit der Anruferanzeige (CLIP) kompatibel. Sie müssen sich für den
entsprechenden Dienst anmelden, der von Ihrem Service Provider/Ihrer
Telefongesellschaft angeboten wird.

Inhalt

Einführung

Modell-Ausführung 3
 Zubehör-Informationen 3
 Allgemeine Informationen 4

Wichtige Informationen

Sicherheitshinweise 6
 Wichtige Sicherheitshinweise 7
 Für eine optimale Leistung 7
 Weitere Hinweise 8
 Technische Daten 9

Erste Schritte

Einrichtung 10
 Hinweis zur Einrichtung 11
 Bedienelemente 12
 Display 13
 Ein-/Ausschalten des Gerätes 13
 Grundeinstellungen 13
 Direkteinstellung Eco Modus 14

Anrufe entgegennehmen

Anrufen 15
 Anrufe entgegennehmen 15
 Nützliche Funktionen während eines
 Gesprächs 16

Telefonbuch

Mobilteil-Telefonbuch 18
 Kopieren von Telefonbucheinträgen 18

Programmierung

Programmierbare Einstellungen 20
 Sonderprogrammierung 23

Leistungsmerkmal

Anruferanzeige (CLIP)

Verwenden des Leistungsmerkmals
 Anruferanzeige (CLIP) 24
 Anruferliste 24

Anrufbeantworter

Anrufbeantworter 26
 Aktivieren/Deaktivieren des
 Anrufbeantworters 26
 Ansagetext 27
 Abhören von Nachrichten 27
 Fernbedienung 29
 Anrufbeantwortereinstellungen 30

Voice Mail-Dienst

Voice Mail-Dienst 32

Interngespräche/Suchfunktion

Interngespräche 33
 Mobilteil-Suchfunktion 33
 Anrufweiterleitung, Konferenzschaltungen 33

Nützliche Informationen

Zeicheneingabe 35
 Fehlermeldungen 37
 Fehlerbehebung 37
 Wandmontage 44

Index

Index 45

Einführung

Modell-Ausführung

Serie	Modellbez.	Basisstation	Mobilteil	
		Teile-Nr.	Teile-Nr.	Menge
Serie KX-TG2511	KX-TG2511	KX-TG2511	KX-TGA250	1
Serie KX-TG2521	KX-TG2521	KX-TG2521	KX-TGA251	1
	KX-TG2522	KX-TG2521	KX-TGA251	2

- Das Suffix (SL) in den folgenden Modellnummern wird in dieser Anleitung weggelassen:
KX-TG2511SL/KX-TG2521SL/KX-TG2522SL

Funktionsunterschiede

Serie	Anrufbeantworter	Interngespräche	Telefonbuch kopieren
		Zwischen Mobilteilen	Zwischen Mobilteilen
Serie KX-TG2511	–	–	–
Serie KX-TG2521	●	●*1	●*1

*1 KX-TG2522

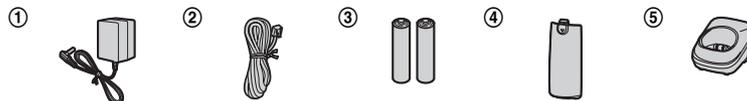
Zubehör-Informationen

Mitgeliefertes Zubehör

Nr.	Zubehör/Teilenummer	Menge	
		KX-TG2511 KX-TG2521	KX-TG2522
①	Netzteil/PQLV219CE	1	2
②	Telefonkabel	1	1
③	Standardakkus*1/ HHR-55AAAB oder N4DHYYY00005	2	4
④	Akkufachabdeckung*2	1	2
⑤	Ladeschale	—	1

*1 Informationen zu Ersatzakkus finden Sie unter Seite 4.

*2 Das Mobilteil wird mit angebrachter Akkufachabdeckung geliefert.



Einführung

Optionales Zubehör/Ersatzteile

Verkaufsinformationen erfahren Sie bei Ihrem Panasonic-Händler.

Zubehör	Modellnummer
Standardakkus	P03P oder HHR-4NGE ^{*1}
	Akkutyp: – Ni-MH (Nickelmetallhydrid) – 2 x Größe AAA (R03) für jedes Mobilteil
DECT-Verstärker	KX-A272

*1 Ersatzakkus haben möglicherweise eine andere Kapazität als die mitgelieferten Akkus.

Allgemeine Informationen

- Dieses Gerät wurde für die Verwendung im analogen Telefonnetz in der Schweiz entwickelt.
- Wenden Sie sich bei Problemen zunächst an Ihren Fachhändler.

Konformitätserklärung:

- Hiermit erklärt Panasonic System Networks Co., Ltd., dass dieses Gerät mit den grundlegenden Anforderungen und anderen relevanten Bestimmungen der R&TTE-Richtlinie (Radio & Telecommunications Terminal Equipment) 1999/5/EC übereinstimmt. Die Konformitätserklärungen zu den in diesem Handbuch beschriebenen Panasonic-Produkten können von folgender Website heruntergeladen werden:

<http://www.doc.panasonic.de>

Kontakt zu autorisiertem Vertreter:

Panasonic Testing Centre
Panasonic Marketing Europe GmbH
Winsberggring 15, 22525 Hamburg, Deutschland



Einführung

Zur künftigen Bezugnahme

Wir empfehlen, die folgenden Informationen zu notieren und aufzubewahren, die Sie bei möglichen Reparaturen im Rahmen der Garantie benötigen.

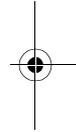
Seriennummer

Datum des Kaufs

(ist auf der Unterseite der Basisstation angegeben)

Name und Adresse des Händlers

Heften Sie den Kaufbeleg hier an.



Wichtige Informationen

Sicherheitshinweise

Lesen Sie diesen Abschnitt vor Inbetriebnahme des Produkts sorgfältig durch, um ernsthafte bzw. lebensgefährliche Verletzungen oder Sachbeschädigungen zu vermeiden und einen ordnungsgemäßen und sicheren Betrieb zu gewährleisten.

WARNUNG

Stromanschluss

- Verwenden Sie nur die am Produkt angegebene Stromquelle.
- Achten Sie darauf, dass Netzsteckdosen und Verlängerungskabel nicht überlastet werden. Andernfalls können Feuer oder elektrischer Schlag die Folge sein.
- Das Netzteil/den Netzstecker vollständig in die Steckdose einsetzen. Nichtbeachten kann elektrische Schläge und/oder übermäßige Wärme verursachen und zu Bränden führen.
- Entfernen Sie regelmäßig Staub usw. vom Netzteil/Netzstecker, indem Sie den Netzstecker aus der Steckdose ziehen und Netzteil und -stecker mit einem trockenen Tuch abwischen. Staub, der sich angesammelt hat, kann fehlerhafte Isolierung durch Feuchtigkeit usw. verursachen und zu Bränden führen.
- Ziehen Sie den Netzstecker des Produkts aus der Steckdose, wenn es Rauch entwickelt, einen anormalen Geruch verströmt oder ungewöhnliche Geräusche von sich gibt. Diese Bedingungen können Brände oder elektrische Schläge auslösen. Warten Sie, bis das Gerät nicht mehr raucht, und wenden Sie sich an eine autorisierte Kundendienststelle.
- Ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose und berühren Sie nicht die Innenseite des Produkts, wenn das Gehäuse geöffnet wurde.
- Berühren Sie den Netzstecker nie mit nassen Händen. Andernfalls besteht die Gefahr eines elektrischen Schlags.

Installation

- Um Feuer und elektrische Schläge zu vermeiden, sollten Sie dieses Gerät niemals Regen oder Feuchtigkeit aussetzen.
- Stellen Sie das Produkt nicht in der Nähe automatisch gesteuerter Geräte auf, wie zum Beispiel Automatiktüren oder Feueralarmen, und verwenden Sie es nicht in der Nähe solcher Geräte. Von dem Produkt abgegebene Funkwellen können Fehlfunktionen der Geräte verursachen und damit zu Unfällen führen.

- Sorgen Sie dafür, dass das Netzteilkabel oder Telefonkabel nicht unter Zug stehen oder verbogen werden und dass keine schweren Gegenstände auf ihnen abgestellt werden.

Vorsichtsmaßnahmen

- Ziehen Sie den Netzstecker des Produkts vor der Reinigung aus der Netzsteckdose. Verwenden Sie keine Reinigungsflüssigkeiten oder Reinigungssprays.
- Bauen Sie das Produkt nicht auseinander.
- Halten Sie jedwede Flüssigkeiten (Putzmittel, Reinigungsmittel usw.) fern vom Stecker des Telefonkabels. Sonst könnte ein Feuer entstehen. Falls der Stecker des Telefonkabels nass wird, entfernen Sie ihn sofort von der Wandsteckdose, und verwenden Sie ihn nicht.

Medizinische Informationen

- Wenden Sie sich an den Hersteller Ihrer persönlichen medizinischen Geräte, wie zum Beispiel Herzschrittmacher oder Hörgerät, um zu erfahren, ob diese ausreichend gegen externe Hochfrequenzenergie abgeschirmt sind. (Das Produkt arbeitet in einem Frequenzbereich von 1,88 GHz bis 1,90 GHz, und die RF-Übertragungsleistung beträgt (max.) 250 mW.)
- Verwenden Sie das Produkt nicht in Gesundheitseinrichtungen, wenn Bestimmungen auf dem Gelände Sie anweisen, solche Geräte nicht zu verwenden. In Krankenhäusern oder Gesundheitseinrichtungen werden möglicherweise Geräte verwendet, die empfindlich auf externe Hochfrequenzenergie reagieren.

SICHERHEITSHINWEIS

Einrichtung und Standort

- Schließen Sie das Telefonkabel niemals während eines Gewitters an.
- Installieren Sie niemals Telefonbuchsen in feuchten Räumen, außer wenn die Buchse ausdrücklich für Feuchträume vorgesehen ist.
- Berühren Sie abisolierte Telefondrähte oder Anschlussklemmen nur dann, wenn das Telefon vorher vom Telefonnetz abgetrennt wurde.
- Gehen Sie beim Installieren und Ändern von Telefonleitungen immer vorsichtig vor.
- Das Netzteil dient als Trennung zum übrigen Stromnetz. Stellen Sie sicher, dass sich die Netzsteckdose in der Nähe des Produkts befindet und leicht zugänglich ist.

Wichtige Informationen

- In folgenden Fällen können mit diesem Produkt keine Anrufe getätigt werden:
 - Die Akkus des Mobilteils müssen geladen werden oder sind defekt.
 - Bei einem Stromausfall.

Akku

- Wir empfehlen die auf Seite 4 genannten Akkus. **VERWENDEN SIE NUR Ni-MH-Akkus der Größe AAA (R03).**
- Verwenden Sie keine alten und neuen Akkus zusammen.
- Öffnen und beschädigen Sie die Akkus nicht. Freigesetzter Elektrolyt aus den Akkus ist korrosiv und kann Verbrennungen oder Verletzungen an Augen und Haut hervorrufen. Der Elektrolyt ist toxisch und kann bei Verschlucken zu Verletzungen führen.
- Lassen Sie im Umgang mit den Akkus Vorsicht walten. Lassen Sie keine leitenden Materialien, wie beispielsweise Ringe, Armbänder oder Schlüssel die Akkus berühren, da dies zu einem Kurzschluss führen kann, bei dem sich die Akkus und/oder die leitenden Materialien überhitzen und somit Verbrennungen verursachen können.
- Laden Sie die im Lieferumfang enthaltenen oder speziell für dieses Produkt angegebenen Akkus nur gemäß den Anweisungen und Einschränkungen in diesem Handbuch.
- Verwenden Sie zum Laden der Akkus nur eine kompatible Basisstation (bzw. Ladegerät). Nehmen Sie keine Änderungen an der Basisstation (bzw. am Ladegerät) vor. Die Nichtbefolgung dieser Anweisungen kann zum Aufquellen oder Explodieren der Akkus führen.

Wichtige Sicherheitshinweise

Bei der Verwendung des Produkts müssen immer grundlegende Sicherheitsregeln beachtet werden, um das Risiko von Feuer, elektrischen Schlägen und Verletzungen zu reduzieren. Beachten Sie dabei Folgendes:

1. Verwenden Sie dieses Produkt nicht in der Nähe von Wasser, beispielsweise nahe einer Badewanne, einem Waschbecken, einer Küchenspüle oder einem Waschbottich, in einem feuchten Keller oder in der Nähe eines Pools.
2. Vermeiden Sie die Verwendung des Telefons während eines Gewitters. Es kann ein geringes

Risiko eines elektrischen Schlags durch Blitze bestehen.

3. Verwenden Sie das Telefon nicht zur Meldung einer undichten Gasleitung, wenn es sich in der Nähe der undichten Stelle befindet.
4. Verwenden Sie nur Stromkabel und Akkus, die in dieser Bedienungsanleitung angegeben sind. Zum Entsorgen nicht ins Feuer werfen. Der/die Akku(s) kann/können explodieren. Beachten Sie eventuelle spezielle lokal geltende Entsorgungsvorschriften.

BEWAHREN SIE DIESE BEDIENUNGSANLEITUNG GUT AUF

Für eine optimale Leistung

Standort der Basisstation/Rauschen vermeiden

Die Basisstation und andere kompatible Panasonic-Einheiten kommunizieren über Radiowellen miteinander.

- Für rauschfreie Kommunikation bei maximaler Reichweite stellen Sie die Basisstation wie folgt auf:
 - In Innenräumen an einem praktischen, hohen und zentralen Standort ohne Hindernisse zwischen dem Mobilteil und der Basisstation.
 - Nicht in der Nähe von elektronischen Geräten, wie TV-Geräten, Radiogeräten, PCs, schnurlosen Geräten oder weiteren Telefonen.
 - Nicht in Richtung von Hochfrequenzsendern, wie externen Mobilfunksendemasten. (Stellen Sie die Basisstation nicht in einer Fensternische oder in der Nähe eines Fensters auf.)
- Reichweite und Sprachqualität hängen von den örtlichen Umgebungsbedingungen ab.
- Wenn der Empfang für eine Basisstation nicht ausreichend ist, stellen Sie die Basisstation an einem anderen Ort auf, um einen besseren Empfang zu erzielen.

Betriebsumgebung

- Halten Sie das Produkt entfernt von Vorrichtungen wie Neonröhren und Motoren, die elektrische Störungen erzeugen.
- Das Produkt muss vor übermäßigem Rauch, Staub, hohen Temperaturen und Vibrationen geschützt werden.
- Das Produkt darf nicht direkter Sonnenbestrahlung ausgesetzt werden.
- Legen Sie keine schweren Gegenstände auf das Produkt.

Wichtige Informationen

- Wenn Sie das Produkt länger nicht verwenden, ziehen Sie das Netzkabel aus der Steckdose.
- Betreiben Sie das Produkt nicht in der Nähe von Wärmequellen, wie Heizungen, Kochern usw. Stellen Sie dieses Produkt nicht in Räumen auf, in denen die Temperatur unter 0 °C oder über 40 °C liegt. Feuchte Keller müssen ebenfalls vermieden werden.
- Die maximale Anrufentfernung kann sich verkürzen, wenn das Produkt an folgenden Orten benutzt wird: in der Nähe von Hindernissen wie Hügeln und Tunneln, unter der Erde oder in der Nähe von Metallobjekten wie Drahtzäunen usw.
- Der Gebrauch dieses Produkts in der Nähe elektrischer Geräte kann Störungen verursachen. Halten Sie das Produkt in einigem Abstand zu anderen elektrischen Geräten.

Pflege

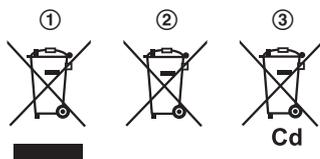
- Wischen Sie die Außenflächen des Produkts mit einem weichen feuchten Tuch ab.
- Verwenden Sie kein Benzin, Verdünner oder Scheuerpulver.

Weitere Hinweise

Hinweis zu Entsorgung, Übertragung und Rückgabe des Produkts

- In dem Produkt können private/vertrauliche Informationen gespeichert werden. Zum Schutz Ihrer privaten/vertraulichen Daten empfehlen wir, Informationen wie zum Beispiel Telefonbuch- oder Anruferlisteneinträge aus dem Speicher zu löschen, bevor Sie das Produkt entsorgen, übertragen oder zurückgeben.

Benutzerinformation zur Sammlung und Entsorgung von veralteten Geräten und benutzten Batterien



Diese Symbole (①, ②, ③) auf den Produkten, Verpackungen und/oder Begleitdokumenten bedeuten, dass benutzte elektrische und

elektronische Produkte und Batterien nicht in den allgemeinen Hausmüll gegeben werden sollen. Bitte bringen Sie diese alten Produkte und Batterien zur Behandlung, Aufarbeitung bzw. zum Recycling gemäß Ihrer Landesgesetzgebung und den Richtlinien 2002/96/EG und 2006/66/EG zu Ihren zuständigen Sammelpunkten.

Indem Sie diese Produkte und Batterien ordnungsgemäß entsorgen, helfen Sie dabei, wertvolle Ressourcen zu schützen und eventuelle negative Auswirkungen auf die menschliche Gesundheit und die Umwelt zu vermeiden, die anderenfalls durch eine unsachgemäße Abfallbehandlung auftreten können.

Wenn Sie ausführlichere Informationen zur Sammlung und zum Recycling alter Produkte und Batterien wünschen, wenden Sie sich bitte an Ihre örtlichen Verwaltungsbehörden, Ihren Abfallentsorgungsdienstleister oder an die Verkaufseinrichtung, in der Sie die Gegenstände gekauft haben.

Gemäß Landesvorschriften können wegen nicht ordnungsgemäßer Entsorgung dieses Abfalls Strafgeelder verhängt werden.

Für geschäftliche Nutzer in der Europäischen Union

Wenn Sie elektrische oder elektronische Geräte entsorgen möchten, wenden Sie sich wegen genauerer Informationen bitte an Ihren Händler oder Lieferanten.

Informationen zur Entsorgung in Ländern außerhalb der Europäischen Union

Diese Symbole (①, ②, ③) gelten nur innerhalb der Europäischen Union. Wenn Sie solche Gegenstände entsorgen möchten, erfragen Sie bitte bei den örtlichen Behörden oder Ihrem Händler, welches die ordnungsgemäße Entsorgungsmethode ist.

Hinweis zum Batteriesymbol

Dieses Symbol (②) kann in Kombination mit einem chemischen Symbol (③) verwendet werden. In diesem Fall erfüllt es die Anforderungen derjenigen Richtlinie, die für die betreffende Chemikalie erlassen wurde.

Wichtige Informationen

Technische Daten

- **Standard:**
DECT (Digital Enhanced Cordless
Telecommunications: Digitale, verbesserte
schnurlose Telekommunikation),
GAP (Generic Access Profile: Allgemeines
Zugriffsprofil)
 - **Frequenzbereich:**
1,88 GHz bis 1,90 GHz
 - **RF-Übertragungsleistung:**
Ca. 10 mW (Durchschnittsleistung pro Kanal)
 - **Stromversorgung:**
220–240 V AC, 50/60 Hz
 - **Leistungsaufnahme:**
Basisstation^{*1}:
Bereitschaft: ca. 0,45 W
Maximum: ca. 3,8 W
Basisstation^{*2}:
Bereitschaft: ca. 0,5 W
Maximum: ca. 3,8 W
Ladegerät:
Bereitschaft: ca. 0,2 W
Maximum: ca. 3,0 W
 - **Betriebsbedingungen:**
0 °C–40 °C, 20 %–80 % relative Luftfeuchtigkeit
(trocken)
- *1 KX-TG2511
*2 KX-TG2521/KX-TG2522
- Hinweis:**
- Design und Spezifikationen können ohne
Ankündigung geändert werden.
 - Die in dieser Bedienungsanleitung verwendeten
Abbildungen können vom eigentlichen Produkt
geringfügig abweichen.

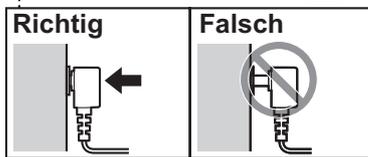
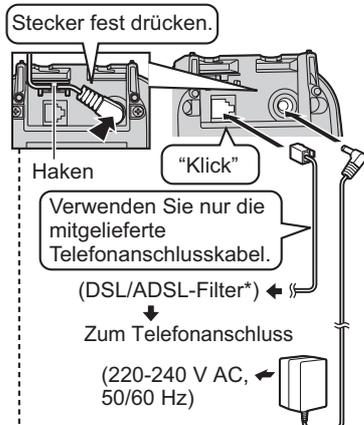
Erste Schritte

Einrichtung

Anschlüsse

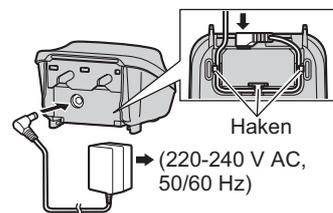
- Verwenden Sie ausschließlich das mitgelieferte Netzteil PQLV219CE von Panasonic.

■ Basisstation



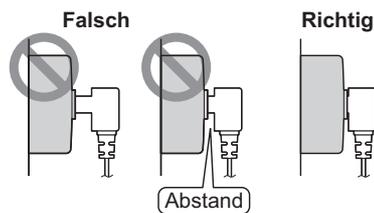
*Ein DSL/ADSL-Filter (nicht im Lieferumfang enthalten) ist erforderlich, wenn Sie einen DSL/ADSL-Dienst benutzen.

■ Ladeschale



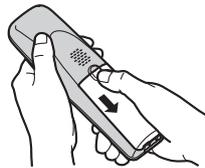
Wichtig:

- Um das Telefonanschlusskabel zu installieren, schieben Sie den dazugehörigen Stecker vollends in die Telefonanschlussdose.

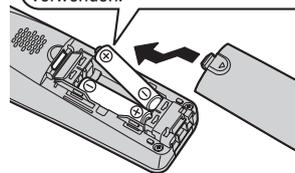


Einsetzen der Akkus

- VERWENDEN SIE NUR Ni-MH-Akkus der Größe AAA (R03).
- Verwenden Sie KEINE Alkali-/Mangan-/Ni-Cd-Batterien.
- Achten Sie auf richtige Polung (⊕, ⊖).



NUR wiederaufladbare Ni-MH-Akkus verwenden.



- Wenn die Sprachauswahl angezeigt wird, siehe Seite 13.

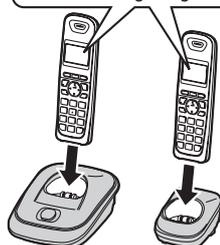
Erste Schritte

Laden des/der Akku(s)

Für ca. 7 Stunden Aufladen.

- Wenn die Akkus geladen sind, wird "Laden beendet" angezeigt.

Vergewissern Sie sich, dass "Ladend" angezeigt wird.



Hinweis zur Einrichtung

Hinweis zu Anschlüssen

- Das Netzteil muss stets angeschlossen bleiben. (Es ist normal, dass sich das Netzteil während des Betriebes warm anfühlt.)
- Das Netzteil sollte an einer Wand- oder Bodensteckdose angeschlossen werden. Schließen Sie das Netzteil nicht an einer Deckensteckdose an, da sein Gewicht es aus der Steckdose ziehen könnte.

Während eines Stromausfalls

Das Gerät lässt sich während eines Stromausfalls nicht betreiben. Wir empfehlen, zur Sicherheit ein kabelgebundenes Telefon (ohne Netzteil) auf derselben Leitung oder an derselben Telefonbuchse anzuschließen, sofern Sie eine solche Telefonbuchse im Haus haben.

Hinweis zum Einsetzen der Akkus

- Verwenden Sie die mitgelieferten Akkus. Zum Ersetzen empfehlen wir die auf Seite 4, 7 genannten Akkus von Panasonic.
- Die Pole des Akkus (+, -) mit einem trockenen Tuch abwischen.

- Achten Sie darauf, die Pole der Akkus (+, -) und die Kontakte des Gerätes nicht zu berühren.

Hinweis zum Aufladen der Akkus

- Es ist normal, dass sich das Mobilteil während des Ladens warm anfühlt.
- Reinigen Sie die Ladekontakte von Mobilteil, Basisstation und Ladegerät ein Mal im Monat mit einem weichen und trockenen Tuch. Reinigen Sie die Kontakte häufiger, wenn das Gerät Schmierstoffen, Staub oder hoher Luftfeuchtigkeit ausgesetzt ist.

Ladezustand

Symbol	Ladezustand
	Hoch
	Mittel
	Niedrig
	Muss aufgeladen werden.

Panasonic Ni-MH-Akkuleistung (mitgelieferte Akkus)

Betrieb	Betriebsdauer
In Dauerbetrieb	Max. 18 Stunden
Im unbenutzten Zustand (Standby)	Max. 170 Stunden

Hinweis:

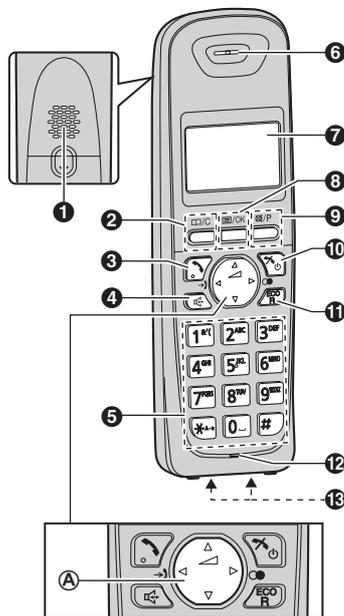
- Es ist normal, wenn die Akkus beim ersten Aufladen nicht die volle Kapazität erreichen. Die maximale Akkuleistung wird erst nach einigen abgeschlossenen Lade-/Entladezyklen (Gebrauch) erreicht.
- Die tatsächliche Akkuleistung hängt vom Gebrauch und der Umgebung ab.
- Auch wenn das Mobilteil voll aufgeladen ist, kann es auf der Basisstation oder dem Ladegerät liegen gelassen werden, ohne dass die Akkus dadurch Schaden nehmen.
- Der Ladezustand wird nach dem Wiedereinsetzen der Akkus

Erste Schritte

möglicherweise nicht richtig angezeigt. Laden Sie das Mobilteil in diesem Fall mindestens 7 Stunden auf der Basisstation oder dem Ladegerät auf.

Bedienelemente

Mobilteil



- 1 Lautsprecher
- 2 [☐/C] (Telefonbuch/Löschen)
- 3 [☎] (Gespräch)
- 4 [☎] (Freisprecheinrichtung)
- 5 Wähltastatur
- 6 Hörer
- 7 Display
- 8 [☰/OK] (Menü/OK)
- 9 [☒/P] (Stumm/Pause)
- 10 [☒/☎] (Aus/Ein)

- 11 [ECO/R]
ECO: Eco-Modus-Schnelltaste
R: Rückfrage/Flash

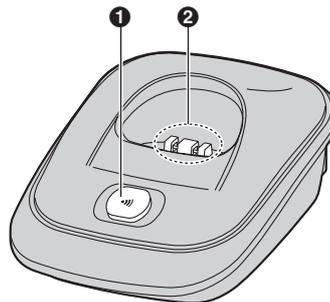
12 Mikrofon

13 Ladekontakte

A Navigationstaste

- [▲], [▼], [◀] oder [▶]: Scrollen Sie durch verschiedene Listen und Einträge.
- ▲ (Lautstärke: [▲] oder [▼]): Stellen Sie die Hörer/Lautsprecher-Lautstärke während des Gesprächs ein.
- [◀] (→): Anruferliste): Anruferliste anzeigen.
- [▶] (●): Wahlwiederholung): Wahlwiederholungsliste anzeigen.

Basisstation



- Abgebildetes Modell: KX-TG2511.

- 1 [☎] (Suchfunktion)
- 2 Ladekontakte

Erste Schritte

Display

Anzeigen des Mobilteils

Einzelteile	Bedeutung
	Innerhalb der Reichweite einer Basisstation <ul style="list-style-type: none"> • Blinkt langsam: Mobilteil sucht Basisstation. (Seite 39)
	Paging, Interngespräche-Modus.
	Das Mobilteil wird für einen externen Anruf verwendet. <ul style="list-style-type: none"> • Blinkt langsam: Der Anruf wird gehalten. • Blinkt schnell: Ein eingehender Anruf wird empfangen.
ECO	Die Übertragungsleistung der Basisstation ist auf "Niedrig" eingestellt. (Seite 14)
	Anrufbeantworter ist eingeschaltet. *1 (Seite 26)
	Ladezustand
[P]	Privatfunktion ist aktiviert. (Seite 21)
	Neue Voice-Mail-Nachricht empfangen. *2 (Seite 32)
[Besetzt]	Die Leitung wird von einer anderen Person verwendet. *3

- *1 KX-TG2521/KX-TG2522
- *2 Nur für Voice Mail-Abonnenten
- *3 KX-TG2522

Ein-/Ausschalten des Gerätes

Einschalten

Halten Sie **[]** ca. 1 Sekunde gedrückt.

Ausschalten

Halten Sie **[]** ca. 2 Sekunden gedrückt.

Grundeinstellungen

Bedeutung der Symbole:

Beispiel: []/[]: "Aus"

Drücken Sie [] oder [], um die in Anführungszeichen dargestellten Wörter auszuwählen.

Display-Sprache

Wichtig:

- Wenn die Sprachauswahl nach dem erstmaligen Einsetzen der Akkus angezeigt wird, führen Sie Schritt 5 aus.

- 1 []/OK
- 2 []/[]: "Mobilteileinst." → []/OK
- 3 []/[]: "Anzeige-Einst." → []/OK
- 4 []/[]: "Auswahl Sprache" → []/OK
- 5 []/[]: Wählen Sie die gewünschte Sprache aus. → []/OK → []

Erste Schritte

Hinweis:

- Falls Sie eine Sprache gewählt haben, die Sie nicht lesen können: **[↵]** → **[OK]** → **[▲]** 3 Mal → **[OK]** → **[▼]** 2 Mal → **[OK]** 2 Mal → **[▼]/[▲]**: Wählen Sie die gewünschte Sprache aus. → **[OK]** → **[↵]**

Datum und Uhrzeit

- [OK]**
- [▼]/[▲]**: "Mobilteileinst." → **[OK]**
- [▼]/[▲]**: "Datum/Uhr eing." → **[OK]**
- Geben Sie das aktuelle Datum, Monat und Jahr ein.
Beispiel: 15. Juli 2010
[1][5][0][7][1][0]
- Geben Sie die aktuelle Uhrzeit ein.
Beispiel: 9:30
[0][9][3][0]
 - Sie können zwischen 24-Stunden- und 12-Stunden-Zeitformat wählen ("AM" oder "PM"), indem Sie **[*]** drücken.
- [OK]** → **[↵]**

Hinweis:

- Um eine Ziffer zu korrigieren, bewegen Sie den Cursor mit **[←]** oder **[→]** an die betreffende Stelle und nehmen Sie dann Ihre Änderungen vor.
- Nach einem Stromausfall stimmen Datum und Uhrzeit möglicherweise nicht mehr. Stellen Sie Datum und Uhrzeit ggf. neu ein.

Direkteinstellung Eco Modus

Wenn das Mobilteil auf der Basisstation liegt, wird bei Registrierung nur eines Mobilteils die Signalstärke, und somit auch die Strahlung der Basisstation um bis zu 99,9% reduziert. Selbst wenn das Mobilteil nicht auf der Basisstation liegt oder mehrere Mobilteile registriert sind, kann die Signalstärke (und die Strahlung) der Basisstation im Standby-Modus um bis zu 90% reduziert werden, indem man den Eco Modus aktiviert. Sie können die Direkteinstellung Eco-Modus aktivieren/deaktivieren, indem Sie **[ECO/R]** drücken. Die Standardeinstellung ist "Standard".

- Wenn die Direkteinstellung Eco-Modus aktiviert ist: "Niedrig" wird vorübergehend eingeblendet und "Eco" wird auf dem Mobilteil-Display angezeigt.
- Wenn die Direkteinstellung Eco-Modus deaktiviert ist: "Standard" wird vorübergehend eingeblendet und "Eco" wird nicht mehr auf dem Mobilteil-Display angezeigt.

Hinweis:

- Wenn sich ein weiteres schnurloses Telefon in der Nähe befindet und verwendet wird, kann die Signalstärke der Basisstation nicht reduziert werden.
- Durch das Aktivieren der Direkteinstellung Eco-Modus verringert sich die Reichweite der Basisstation im Standby-Modus.
- Wenn Sie den Verstärkermodus auf "Ein" (Seite 23) stellen, wird die Direkteinstellung Eco-Modus deaktiviert.

Anrufe entgegennehmen**Anrufen**

- 1 Nehmen Sie das Mobilteil ab und wählen Sie die Rufnummer.
 - Um eine Ziffer zu korrigieren, drücken Sie [□/C].
- 2 [↶]
- 3 Drücken Sie nach Beendigung des Gesprächs [↶] oder legen Sie das Mobilteil auf die Basisstation bzw. die Ladeschale.

Verwenden der Freisprecheinrichtung

- 1 Wählen Sie die Rufnummer und drücken Sie [↶].
 - Sprechen Sie im Wechsel (nicht gleichzeitig) mit Ihrem Gesprächspartner.
- 2 Nach Beendigung des Gesprächs drücken Sie [↶].

Hinweis:

- Für eine optimale Verständigung sollten Sie die Freisprecheinrichtung in einer ruhigen Umgebung verwenden.
- Um wieder auf den Hörer umzuschalten, drücken Sie [↶].

Einstellen der Lautstärke des Hörers oder Lautsprechers

Drücken Sie während des Gesprächs wiederholt [▲] oder [▼].

Einen Anruf mithilfe der Wahlwiederholungsliste tätigen

Die letzten 10 gewählten Rufnummern sind in der Wahlwiederholungsliste gespeichert (jede maximal 24-stellig).

- 1 [▶] (●)
- 2 [▼]/[▲]: Wählen Sie die gewünschte Rufnummer aus.
- 3 [↶]

Löschen einer Nummer in der**Wahlwiederholungsliste**

- 1 [▶] (●)
- 2 [▼]/[▲]: Wählen Sie die gewünschte Rufnummer aus. → [☐/OK] 2 Mal
- 3 [▼]/[▲]: "Ja" → [☐/OK] → [↶]

Pause (Nebenstellenanlage/**Amtsleitungsmerkmale)**

Eine Pause ist gelegentlich erforderlich, wenn ein Anruf über eine Nebenstellenanlage getätigt wird, oder wenn Ferngespräche geführt werden. Auch wenn eine Telefonkarten-Zugangsnummer und/oder eine PIN im Telefonbuch gespeichert werden soll, ist eine Pause notwendig (Seite 18).

Beispiel: Wenn Sie zur Amtsholung "0" wählen müssen, um externe Anrufe über einer Nebenstellenanlage zu tätigen:

- 1 [0] → [☐/P]
- 2 Wählen Sie die Rufnummer. → [↶]

Hinweis:

- Jedes Mal, wenn Sie [☐/P] drücken, wird eine 3-sekündige Pause eingefügt. Drücken Sie wiederholt, um längere Pausen zu erzeugen.

Anrufe entgegennehmen

- 1 Nehmen Sie das Mobilteil ab und drücken Sie [↶] oder [↶], wenn das Gerät klingelt.
 - Sie können einen Anruf auch entgegennehmen, indem Sie eine beliebige Wahl Taste, [0] bis [9], [*] oder [#] drücken. (**Any Key Answer-Funktion**)
- 2 Drücken Sie nach Beendigung des Gesprächs [↶] oder legen Sie das Mobilteil auf die Basisstation bzw. die Ladeschale.

Anrufe entgegennehmen

Automatischer Gesprächsmodus

Sie können Anrufe auch entgegennehmen, indem Sie einfach das Mobilteil von der Basisstation bzw. der Ladeschale nehmen. Sie müssen nicht **[↶]** drücken. Zum Aktivieren dieser Funktion siehe Seite 21.

Einstellen der Ruftonlautstärke des Mobilteils

Drücken Sie, während ein Anruf eingeht und das Mobilteil klingelt, wiederholt **[▲]** oder **[▼]**, um die gewünschte Lautstärke auszuwählen.

Hinweis:

- Sie können die Ruftonlautstärke des Mobilteils auch vorher einstellen (Seite 21).

Nützliche Funktionen während eines Gesprächs

Halten

Mit dieser Funktion können Sie einen externen Anruf halten.

- 1 Drücken Sie **[☒/OK]** während eines externen Anrufs.
- 2 **[▼]/[▲]**: "Halten" → **[☒/OK]**
- 3 Um Halten aufzuheben, drücken Sie **[↶]**.
 - Der Benutzer eines anderen Mobilteils kann den Anruf entgegennehmen, indem er **[↶]** drückt. (KX-TG2522)

Hinweis:

- Wenn ein Anruf für mehr als 9 Minuten gehalten wird, ertönt der Rufton des Anrufs erneut an Ihrem Mobilteil. Der Anruf wird noch 1 Minute weiter gehalten und danach getrennt.
- Wenn ein anderes Telefon mit demselben Anschluss verbunden ist (Seite 11),

können Sie den Anruf auch annehmen, indem Sie dessen Mobilteil abnehmen.

Stumm

Im Stumm-Modus können Sie den Gesprächspartner hören, aber er kann Sie nicht hören.

- 1 Drücken Sie **[☒/P]** während des Gesprächs.
- 2 Um zurück zum Gespräch zu gelangen, drücken Sie erneut **[☒/P]**.

Rückfrage/Flash

Mit **[ECO/R]** können Sie besondere Leistungsmerkmale Ihrer lokalen Nebenstellenanlage nutzen, z. B. die Weiterleitung eines externen Anrufs, oder auf optionale Telefonfunktionen zugreifen.

Hinweis:

- Zum Ändern der Rückfrage-/Flash-Zeit siehe Seite 21.

Für Nutzer der Leistungsmerkmale Anruferanzeige (CLIP) oder Anklopfen mit Anruferanzeige (CLIP)

Wenn Sie die Anklopffunktion nutzen möchten, müssen Sie sich bei Ihrem Service Provider/Ihrer Telefongesellschaft für den Anklopfdienst anmelden.

Mit diesen Funktionen können Sie während eines Gesprächs über das Telefon weitere Anrufe entgegennehmen. Wenn Sie während eines Telefongesprächs einen Anruf empfangen, hören Sie den Anklopfen.

Wenn Sie sich sowohl für das Leistungsmerkmal Anruferanzeige (CLIP) als auch für Anklopfen mit Anruferanzeige (CLIP) angemeldet haben, werden die Informationen des 2. Anrufers angezeigt, wenn Sie einen Anklopfen auf dem Mobilteil hören.

- 1 Drücken Sie **[ECO/R]**, um den 2. Anruf zu beantworten.

Anrufe entgegennehmen

2 Um zwischen den Anrufen umzuschalten, drücken Sie **[ECO/R]**.

Hinweis:

- Nähere Informationen zu diesem Dienst und Angaben zur Verfügbarkeit in Ihrem Gebiet erhalten Sie bei Ihrem Service Provider/Ihrer Telefongesellschaft.

Konferenz

Verfügbar für:
KX-TG2522

Sie können an einem bereits existierenden externen Anruf teilnehmen.

Um an diesem Gespräch teilzunehmen, drücken Sie **[]**, wenn über das andere Mobilteil gerade ein externer Anruf erfolgt.

Hinweis:

- Aktivieren Sie die Privatfunktion (Seite 21), um zu verhindern, dass andere Benutzer an Ihren Gesprächen mit externen Gesprächspartnern teilnehmen.

Telefonbuch

Mobilteil-Telefonbuch

Das Telefonbuch ermöglicht es Ihnen, Anrufe zu tätigen, ohne manuell wählen zu müssen. Sie können 50 Namen und Telefonnummern hinzufügen.

Hinzufügen von Einträgen

- 1 [□/C] → [≡/OK]
- 2 [▼]/[▲]: "Neuer Eintrag" → [≡/OK]
- 3 Geben Sie den Namen des Teilnehmers ein (max. 16 Zeichen). → [≡/OK]
 - Sie können den Zeicheneingabemodus ändern, indem Sie [⊗/P] drücken (Seite 35).
- 4 Geben Sie die Rufnummer des Teilnehmers ein (max. 24-stellig). → [≡/OK]
- 5 [▼]/[▲]: "Speichern" → [≡/OK]
 - Um weitere Einträge hinzuzufügen, wiederholen Sie den Vorgang ab Schritt 3.
- 6 [↶]

Suchen und Anrufen eines Telefonbucheintrags

Durchblättern aller Einträge

- 1 [□/C]
- 2 [▼]/[▲]: Wählen Sie den gewünschten Eintrag aus.
 - Sie können durch den Telefonbucheintrag blättern, indem Sie [▼] oder [▲] gedrückt halten.
- 3 [↶]

Suche mithilfe des ersten Zeichens

- 1 [□/C]
 - Ändern Sie den Zeicheneingabemodus, falls erforderlich:
 - [⊗/P] →
 - [▼]/[▲]: Zeicheneingabemodus auswählen. → [≡/OK]

- 2 Drücken Sie die Wahltaste ([0] bis [9]), die mit dem gesuchten Zeichen belegt ist (Seite 35).
 - Drücken Sie dieselbe Wahltaste wiederholt, um den ersten Eintrag anzuzeigen, der mit dem Zeichen auf dieser Wahltaste übereinstimmt.
 - Wenn kein Eintrag vorliegt, der mit dem von Ihnen ausgewählten Zeichen übereinstimmt, wird der nächste Eintrag angezeigt.
- 3 [▼]/[▲]: Nach Bedarf durch das Telefonbuch blättern.
- 4 [↶]

Bearbeiten von Einträgen

- 1 Wählen Sie den gewünschten Eintrag (Seite 18). → [≡/OK]
- 2 [▼]/[▲]: "Eingeben" → [≡/OK]
- 3 Bearbeiten Sie den Namen nach Bedarf (maximal 16 Zeichen; Seite 35). → [≡/OK]
- 4 Bearbeiten Sie die Rufnummer nach Bedarf (maximal 24-stellig). → [≡/OK]
- 5 [▼]/[▲]: "Speichern" → [≡/OK]
- 6 [↶]

Löschen von Einträgen

- 1 Wählen Sie den gewünschten Eintrag (Seite 18). → [≡/OK]
- 2 [▼]/[▲]: "Löschen" → [≡/OK]
- 3 [▼]/[▲]: "Ja" → [≡/OK] → [↶]

Kopieren von Telefonbucheinträgen

Verfügbar für:
KX-TG2522

Sie können Telefonbucheinträge zwischen 2 Mobilteilen austauschen.

Kopieren eines Eintrags

- 1 Wählen Sie den gewünschten Eintrag (Seite 18). → [OK]
- 2 [v]/[▲]: "Kopieren" → [OK]
- 3 Geben Sie die Mobilteilnummer ein, an die Sie den Telefonbucheintrag senden möchten.
 - Nach dem Kopieren eines Eintrags wird "Abgeschlossen" angezeigt.
 - Um einen weiteren Eintrag zu kopieren: [v]/[▲]: "Ja" → [OK] → Suchen Sie den gewünschten Eintrag. → [OK]

4 [↶]

Kopieren aller Einträge

- 1 [□/C] → [OK]
- 2 [v]/[▲]: "Alle kopieren" → [OK]
- 3 Geben Sie die Mobilteilnummer ein, an die Sie den Telefonbucheintrag senden möchten.
 - Nachdem alle Einträge kopiert wurden, wird "Abgeschlossen" angezeigt.
- 4 [↶]

Programmierung

Programmierbare Einstellungen

Sie können das Gerät anpassen, indem Sie folgende Funktionen mithilfe des Mobilteils programmieren.

Programmierung über Blättern durch die Display-Menüs

- 1 **[OK]**
- 2 Drücken Sie **[v]** oder **[^]**, um das gewünschte Hauptmenü auszuwählen. → **[OK]**
- 3 Drücken Sie **[v]** oder **[^]**, um den gewünschten Eintrag in Untermenü 1 auszuwählen. → **[OK]**
 - In einigen Fällen müssen Sie in Untermenü 2 eine Auswahl treffen. → **[OK]**
- 4 Drücken Sie **[v]** oder **[^]**, um die gewünschte Einstellung auszuwählen. → **[OK]**
 - Dieser Schritt kann je nach zu programmierender Funktion unterschiedlich sein.
 - Um den Vorgang zu beenden, drücken Sie **[*] [0]**.

Hinweis:

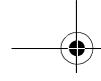
- In der folgenden Tabelle werden die Standardeinstellungen durch < > angezeigt.

Hauptmenü	Untermenü 1	Untermenü 2	Seite	
Anruferliste	–	–	24	
AB-System (KX-TG2521/ KX-TG2522)	Neu Nachr absp.	–	27	
	Alle Nachr absp.	–	27	
	AlleNachr.lösch.* ¹	–	28	
	Begrüßung	Start REC* ¹		27
		Ansage wiederg.		27
		Standard* ¹		27
	Einstellungen	Fernabfrage* ¹		29
		Anzahl Ruftöne* ¹ <4 Rufzahl>		30
		Aufnahmezeit* ¹ <3 Minuten>		31
		Mithören <Ein>		26
Auswahl Sprache* ¹ <Deutsch>			26	
AB Ein* ¹	–		26	
AB Aus* ¹	–		26	
Internruf* ²	–	–	33	
Telbuch-Einst.	Neuer Eintrag	–	18	
	Alle kopieren* ² (KX-TG2521/ KX-TG2522)	–	19	

Programmierung

Hauptmenü	Untermenü 1	Untermenü 2	Seite	
Mobilteileinst.	Datum/Uhr eing. ^{*1}	–	14	
	Ruftoneinstell.	Ruflautstärke ^{*3} <Max.>	–	
		Klingelton ^{*4, *5} <Klingelton 1>	–	
	Anzeige-Einst.	Auswahl Sprache <Deutsch>		13
		Kontrast <Stufe 3>		–
	Mobilt.registr.	–		43
	Tastentöne ^{*6} <Ein>	–		–
Autom.Gespräch ^{*7} <Aus>	–		16	
Basis-Einstell. ^{*1}	Rückfrag.Zeit ^{*8} <100 mSek>	–		16
	Privat-Modus ^{*9} <Aus>	–		–
	Basiseinh. PIN	–		44
	Verstärk.betrieb <Aus>	–		23

- *1 Wenn Sie diese Einstellungen bei einem der Mobilteile programmieren, müssen Sie denselben Eintrag nicht mehr bei den anderen Mobilteilen programmieren. (KX-TG2522)
- *2 Modelle mit nur einem Mobilteil: Obwohl diese Einträge auf dem Mobilteil angezeigt werden, stehen diese Funktionen bei diesem Modell nicht zur Verfügung.
- *3 Wenn der Rufton ausgeschaltet ist, wird "Ton Aus" angezeigt und das Mobilteil erzeugt keinen Rufton für externe Anrufe.
Selbst wenn der Rufton ausgestellt ist, klingelt das Mobilteil für Interngespräche (Seite 33) und Rufen (Seite 33).
- *4 Wenn Sie einen der Melodie-Ruftöne auswählen, ertönt dieser Rufton mehrere Sekunden lang, selbst wenn der Anrufer bereits aufgelegt hat. Möglicherweise hören Sie dann beim Entgegennehmen des (vermeintlichen) Anrufes entweder einen Wählton oder es befindet sich niemand in der Leitung.
- *5 Die in diesem Produkt voreingestellten Melodien werden mit Erlaubnis von © 2007 Copyrights Vision Inc. verwendet.
- *6 Deaktivieren Sie diese Funktion, wenn Sie es vorziehen, beim Wählen oder sonstigen Drücken der Tasten keine Tastentöne, einschließlich Bestätigungs- und Fehlertöne, zu hören.
- *7 Schalten Sie diese Funktion aus, wenn Sie für einen Dienst Anruferanzeige (CLIP) angemeldet sind und die Anruferdaten prüfen möchten, nachdem Sie das Mobilteil abgenommen haben, um einen Anruf anzunehmen.

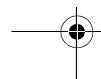
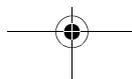
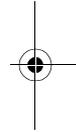


Programmierung



*8 Die Rückfrage-/Flash-Zeit hängt von Ihrer Telefonvermittlungsstelle oder Ihrer lokalen Nebenstellenanlage ab. Wenden Sie sich, wenn nötig, an den Fachhändler oder Einrichter Ihrer Nebenstellenanlage.

*9 Aktivieren Sie diese Funktion, um zu verhindern, dass andere Benutzer an Ihren Gesprächen mit externen Gesprächspartnern teilnehmen.



Sonderprogrammierung

Vergrößern der Reichweite der Basisstation

Sie können die Reichweite der Basisstation mit einem DECT-Verstärker erhöhen. Verwenden Sie ausschließlich den auf Seite 4 angegebenen DECT-Verstärker von Panasonic. Einzelheiten erfahren Sie bei Ihrem Panasonic-Fachhändler.

Wichtig:

- Bevor Sie den Verstärker an dieser Basisstation registrieren können, müssen Sie den Verstärkermodus aktivieren.
- Verwenden Sie nicht mehr als einen Verstärker gleichzeitig.

Einstellen des Verstärkermodus

- 1 [OK]
- 2 [v]/[▲]: "Basis-Einstell." → [OK]
- 3 [v]/[▲]: "Verstärk.betrieb" → [OK]
- 4 [v]/[▲]: Wählen Sie die gewünschte Einstellung. → [OK] → [☒]

Hinweis:

- Nach Aktivieren oder Deaktivieren des Verstärkermodus blinkt ☒ kurz im Mobilteil. Dies ist normal und das Mobilteil kann verwendet werden, sobald ☒ nicht mehr blinkt.

Leistungsmerkmal Anruferanzeige (CLIP)

Verwenden des Leistungsmerkmals Anruferanzeige (CLIP)

Wichtig:

- Dieses Gerät ist mit der Anruferanzeige (CLIP) kompatibel. Zur Verwendung des Leistungsmerkmals Anruferanzeige (CLIP) müssen Sie sich für dieses Leistungsmerkmal anmelden. Einzelheiten erfahren Sie bei Ihrem Service Provider/Ihrer Telefongesellschaft.

Anruferanzeige (CLIP)-Funktionen

Wenn ein externer Anruf empfangen wird, wird die Telefonnummer des Anrufers angezeigt.

In der Anruferliste werden die Informationen zu den letzten 50 Anrufern vom letzten bis zum weitest zurück liegenden protokolliert.

- Wenn keine Anruferinformationen empfangen werden können, wird eine der folgenden Meldungen angezeigt:
 - **“Dienst ni. vorh.”**: Der Anrufer ruft von einem Anschluss an, von dem das Leistungsmerkmal Anruferanzeige (CLIP) nicht unterstützt wird.
 - **“Keine Anrufinfo”**: Der Anrufer hat sich gegen das Übermitteln der Anruferdaten entschieden.
- Wenn das Gerät an eine Nebenstellenanlage angeschlossen ist, werden die Anruferdaten unter Umständen nicht richtig empfangen. Setzen Sie sich mit dem Fachhändler oder Einrichter Ihrer Nebenstellenanlage in Verbindung.

Versäumte Anrufe

Wenn ein Anruf nicht entgegengenommen wird, behandelt das Gerät diesen als einen versäumten Anruf, und **“Entgang Anrufe”**

wird angezeigt. Daran können Sie erkennen, ob Sie die Anruferliste anzeigen sollten, um zu sehen, wer in Ihrer Abwesenheit angerufen hat.

Hinweis:

- Selbst wenn es versäumte Anrufe gibt, die noch nicht aufgerufen wurden, wird **“Entgang Anrufe”** bei Ausführung der folgenden Vorgänge durch eines der registrierten Mobilteile aus dem Display ausgeblendet:
 - Auflegen auf die Basisstation oder das Ladegerät.
 - Drücken auf **[↶]**.

Namensanzeige des Telefonbuchs

Wenn Anruferdaten empfangen werden und mit einer im Telefonbuch gespeicherten Rufnummer übereinstimmen, wird der im Telefonbuch gespeicherte Name angezeigt und in der Anruferliste protokolliert.

Anruferliste

Wichtig:

- Nur 1 Person kann zu einem Zeitpunkt auf die Anruferliste zugreifen. (KX-TG2522)
- Stellen Sie sicher, dass die Einstellung des Geräts für Datum und Uhrzeit korrekt ist (Seite 14).

Anzeigen der Anruferliste und Rückruf

- 1 **[↶]** (↷)
- 2 Drücken Sie **[↵]**, um die Suche beim jüngsten Anruf zu starten, oder **[▲]**, um mit dem ältesten Anruf zu beginnen.
- 3 Drücken Sie **[↶]**, um zurückzurufen. Zum Beenden drücken Sie **[↶]**.

Hinweis:

- Wenn der Anruf bereits angezeigt oder beantwortet wurde:
 - **“✓”** wird angezeigt. (KX-TG2511/KX-TG2521)

Leistungsmerkmal Anruferanzeige (CLIP)

- "✓" wird angezeigt, auch wenn der Anruf auf einem anderen Mobilteil angezeigt oder beantwortet wurde. (KX-TG2522)

Bearbeiten der Rufnummer eines Anrufers vor dem Rückruf

- 1 [**←**] (**⇒**)
- 2 [**▼**]/[**▲**]: Wählen Sie den gewünschten Eintrag aus. → [**☑**]/OK
- 3 [**▼**]/[**▲**]: "Eing. & Anrufen" → [**☑**]/OK
- 4 Bearbeiten Sie die Nummer.
 - Drücken Sie die entsprechende Wähltaste ([**0**] bis [**9**]), um eine Ziffer hinzuzufügen, oder [**□**]/C, um eine Ziffer zu löschen.
- 5 [**↶**]

Löschen der Anruferdaten

- 1 [**←**] (**⇒**)
- 2 [**▼**]/[**▲**]: Wählen Sie den gewünschten Eintrag aus. → [**☑**]/OK
- 3 [**▼**]/[**▲**]: "Löschen" oder "Alle löschen" → [**☑**]/OK
- 4 [**▼**]/[**▲**]: "Ja" → [**☑**]/OK → [**✕**]/☐

Speichern von Anruferinformationen im Telefonbuch

- 1 [**←**] (**⇒**)
- 2 [**▼**]/[**▲**]: Wählen Sie den gewünschten Eintrag aus. → [**☑**]/OK
- 3 [**▼**]/[**▲**]: "Tel.buch hinzuf." → [**☑**]/OK
- 4 Um den Namen zu speichern, wiederholen Sie den Vorgang ab Schritt 3, "Hinzufügen von Einträgen", Seite 18.

Anrufbeantworter

Anrufbeantworter

Verfügbar für:
KX-TG2521/KX-TG2522

Der Anrufbeantworter kann in Ihrer Abwesenheit Anrufe für Sie entgegennehmen und aufzeichnen. Sie können das Gerät auch so einstellen, dass ein Ansagetext abgespielt wird, aber keine Nachrichten von Anrufern aufgezeichnet werden, indem Sie "Nur Begrüßung" als Aufzeichnungszeit auswählen (Seite 31).

Wichtig:

- Immer nur 1 Person hat Zugriff auf den Anrufbeantworter (Abhören von Nachrichten, Aufzeichnen eines Ansagetextes usw.). (KX-TG2522)
- Hinterlässt der Anrufer eine Nachricht, zeichnet das Gerät den Tag und die Uhrzeit der Nachricht auf. Stellen Sie sicher, dass Datum und Uhrzeit richtig eingestellt sind (Seite 14).

Speicherkapazität (einschließlich Ansagetext)

Die Gesamtaufzeichnungskapazität beträgt ca. 17 Minuten. Es können maximal 64 Nachrichten aufgezeichnet werden.

Hinweis:

- Wenn der Nachrichtenspeicher voll ist, wird "AB Speicher voll" auf dem Mobilteil-Display angezeigt.
- Wenn der Nachrichtenspeicher voll ist:
 - Wenn Sie den vorab aufgezeichneten Ansagetext verwenden, wechselt das Gerät automatisch zu einem anderen vorab aufgezeichneten Ansagetext, mit dem der Anrufer aufgefordert wird, später erneut anzurufen.
 - Wenn Sie einen eigenen Ansagetext aufgezeichnet haben, wird weiterhin derselbe Ansagetext wiedergegeben,

obwohl die Nachrichten der Anrufer nicht aufgezeichnet werden.

Aktivieren/Deaktivieren des Anrufbeantworters

Der Anrufbeantworter ist standardmäßig aktiviert.

- 1 **[OK]**
- 2 **[v]/[▲]**: "AB-System" → **[OK]**
- 3 **[v]/[▲]**: Wählen Sie "AB Ein" oder "AB Aus". → **[OK]** → **[*0]**

Hinweis:

- Wenn der Anrufbeantworter aktiviert ist, wird **[OK]** angezeigt.

Auswahl der Sprache für die Sprachbedienführung

Für die Sprachbedienführung können Sie entweder Deutsch (Standardeinstellung) oder Französisch auswählen.

- 1 **[OK]**
- 2 **[v]/[▲]**: "AB-System" → **[OK]**
- 3 **[v]/[▲]**: "Einstellungen" → **[OK]**
- 4 **[v]/[▲]**: "Auswahl Sprache" → **[OK]**
- 5 **[v]/[▲]**: Wählen Sie "Deutsch" oder "Français". → **[OK]** → **[*0]**

Mithören von Anrufen

Während ein Anrufer eine Nachricht hinterlässt, können Sie den Anruf über den Lautsprecher des Mobilteils mithören. Zum Einstellen der Freisprech-Lautstärke drücken Sie wiederholt **[▲]** oder **[v]**. Sie können den Anruf entgegennehmen, indem Sie auf **[*0]** am Mobilteil drücken. Sie können das Mithören von Anrufen für jedes Mobilteil einstellen.

Die Standardeinstellung ist "Ein".

- 1 **[OK]**
- 2 **[v]/[▲]**: "AB-System" → **[OK]**

Anrufbeantworter

- 3 [▼]/[▲]: "Einstellungen" → [☒/OK]
- 4 [▼]/[▲]: "Mithören" → [☒/OK]
- 5 [▼]/[▲]: Wählen Sie die gewünschte Einstellung. → [☒/OK] → [🔌]

Ansagetext

Wenn das Gerät einen Anruf entgegennimmt, wird der Anrufer mit einem Ansagetext begrüßt.

Es gibt folgende Wahlmöglichkeiten:

- Ihr eigener Ansagetext
- Vorab aufgezeichneter Ansagetext

Aufzeichnen Ihres Ansagetextes

Sie können Ihren eigenen Ansagetext aufzeichnen.

- 1 [☒/OK]
- 2 [▼]/[▲]: "AB-System" → [☒/OK]
- 3 [▼]/[▲]: "Begrüßung" → [☒/OK]
- 4 [▼]/[▲]: "Start REC" → [☒/OK]
- 5 [▼]/[▲]: "Ja" → [☒/OK]
- 6 Halten Sie nach dem Signalton das Mobilteil etwa 20 cm weit weg und sprechen Sie klar und deutlich in das Mikrofon (maximal 2 Minuten und 30 Sekunden).
- 7 Drücken Sie [☒/OK], um die Aufzeichnung zu beenden.
- 8 [🔌]

Verwenden eines vorab aufgezeichneten Ansagetextes

Das Gerät verfügt über 2 vorab aufgezeichnete Ansagetexte:

- Wenn Sie Ihren eigenen Ansagetext löschen oder keinen eigenen Ansagetext aufzeichnen, gibt das Gerät bei einem Anruf einen vorab aufgezeichneten Ansagetext wieder, in dem der Anrufer gebeten wird, eine Nachricht zu hinterlassen.

- Wenn die Nachrichten-Aufzeichnungszeit (Seite 31) auf "Nur Begrüßung" eingestellt ist, werden die Nachrichten der Anrufer nicht aufgezeichnet und das Gerät gibt einen anderen vorab aufgezeichneten Ansagetext wieder, mit dem die Anrufer aufgefordert werden, später erneut anzurufen.

Zurücksetzen des Gerätes auf den vorab aufgezeichneten Ansagetext

Wenn Sie einen vorab aufgezeichneten Ansagetext verwenden möchten, nachdem Sie bereits einen eigenen Ansagetext aufgezeichnet haben, müssen Sie zuvor Ihren eigenen Ansagetext löschen.

- 1 [☒/OK]
- 2 [▼]/[▲]: "AB-System" → [☒/OK]
- 3 [▼]/[▲]: "Begrüßung" → [☒/OK]
- 4 [▼]/[▲]: "Standard" → [☒/OK]
2 Mal
- 5 [🔌]

Wiedergabe des Ansagetextes

- 1 [☒/OK]
- 2 [▼]/[▲]: "AB-System" → [☒/OK]
- 3 [▼]/[▲]: "Begrüßung" → [☒/OK]
- 4 [▼]/[▲]: "Ansage wiederg." → [☒/OK]
- 5 [🔌]

Abhören von Nachrichten

Wenn neue Nachrichten aufgezeichnet wurden, wird "Nachri." auf dem Mobilteil mit der Gesamtzahl neuer Nachrichten angezeigt.

- 1 [☒/OK]
- 2 [▼]/[▲]: "AB-System" → [☒/OK]
- 3 [▼]/[▲]: Wählen Sie "Neu Nachr absp." oder "Alle Nachr absp." → [☒/OK]
- 4 Drücken Sie abschließend [🔌].

Anrufbeantworter

Hinweis:

- Um wieder auf den Hörer umzuschalten, drücken Sie [↶].
- Wenn "AB Speicher voll" auf dem Display angezeigt wird, werden "Nachri." und die Anzahl der neuen Nachrichten nicht angezeigt.

Bedienung des Anrufbeantworters

[☒/OK] → [▼]/[▲]: "AB-System" → [☒/OK]

Taste	Betrieb
[▲] oder [▼]	Hörer- oder Freisprech-Lautstärke einstellen (während der Wiedergabe)
[1] oder [←]	Nachricht wiederholen (während der Wiedergabe)*1
[2] oder [→]	Nachricht überspringen (während der Wiedergabe)
[3]	In das Menü "Einstellungen" wechseln
[4]	Neue Nachrichten wiedergeben
[5]	Alle Nachrichten wiedergeben
[6]	Ansagetext wiedergeben
[7][6]	Ansagetext aufzeichnen
[8]	Anrufbeantworter einschalten
[☒/OK]	Nachricht anhalten*2
[9]	Aufzeichnung beenden Wiedergabe beenden
[0]	Anrufbeantworter ausschalten

Taste	Betrieb
[*][4]	Laufende Nachricht löschen
[*][5]	Alle Nachrichten löschen
[*][6]	Zurücksetzen des Gerätes auf den vorab aufgezeichneten Ansagetext

*1 Wenn Sie diese Taste innerhalb von 5 Sekunden nach Beginn der Nachricht drücken, wird die vorherige Nachricht wiedergegeben.

*2 Um die Wiedergabe fortzusetzen: [▼]/[▲]: "Wiedergeben" → [☒/OK]

Zurückrufen (nur für Anwender der Anruferanzeige (CLIP))

Wenn bei dem Anruf Anruferdaten empfangen wurden, können Sie den Anrufer während des Abhörens der Nachricht zurückrufen.

- 1 Drücken Sie während der Wiedergabe [☒/OK].
- 2 [▼]/[▲]: "Rückruf" → [☒/OK]

Bearbeiten der Rufnummer vor dem Rückruf

- 1 Drücken Sie während der Wiedergabe [☒/OK].
- 2 [▼]/[▲]: "Eing. & Anrufen" → [☒/OK]
- 3 Bearbeiten Sie die Nummer. → [↶]

Löschen aller Nachrichten

- 1 [☒/OK]
- 2 [▼]/[▲]: "AB-System" → [☒/OK]
- 3 [▼]/[▲]: "AlleNachr.lösch." → [☒/OK]
- 4 [▼]/[▲]: "Ja" → [☒/OK] → [↶]

Anrufbeantworter

Fernbedienung

Mit einem Telefon mit Tonwahl können Sie Ihre Rufnummer extern anrufen und auf das Gerät zugreifen, um Nachrichten abzuhören oder die Einstellungen des Anrufbeantworters zu ändern. Die Sprachbedienführung des Geräts fordert Sie bei bestimmten Aktionen auf, bestimmte Wähltasten zu drücken.

Fernabfrage-Zugriffscodes

Ein 3-stelliger Fernabfrage-Zugriffscodes muss bei der Fernabfrage des Anrufbeantworters eingegeben werden. Dieser Code verhindert, dass unberechtigte Teilnehmer Ihre Nachrichten per Fernabfrage abhören können.

Wichtig:

- Für die Fernabfrage des Anrufbeantworters müssen Sie zunächst einen Fernabfrage-Zugriffscodes festlegen.

- 1 **[E]/OK**
- 2 **[v]/[▲]: "AB-System" → [E]/OK**
- 3 **[v]/[▲]: "Einstellungen" → [E]/OK**
- 4 **[v]/[▲]: "Fernabfrage" → [E]/OK**
- 5 Zur Aktivierung der Fernabfrage geben Sie den gewünschten 3-stelligen Fernabfrage-Zugriffscodes ein.
- 6 **[E]/OK → [✖] [⏸]**

Fernabfrage deaktivieren

Drücken Sie **[✖]** in Schritt 5 auf "Fernabfrage-Zugriffscodes", Seite 29.

- Der eingegebene Fernabfrage-Zugriffscodes wird gelöscht.

Fernabfrage des Anrufbeantworters

- 1 Wählen Sie Ihre Rufnummer von einem Telefon mit Tonwahl.
- 2 Nach dem Beginn des Ansagetextes geben Sie Ihren Fernabfrage-Zugriffscodes ein.

- Das Gerät gibt die Anzahl neuer Nachrichten an.
- 3 Folgen Sie gegebenenfalls den Aufforderungen der Sprachbedienführung oder steuern Sie das Gerät mithilfe der Ferneingaben (Seite 29).
 - 4 Legen Sie abschließend auf.

Hinweis:

- Sie können genauso wie jeder andere externe Anrufer auch eine Nachricht hinterlassen. Nach Beginn des Ansagetextes drücken Sie **[✖]**, um den Ansagetext zu überspringen und nach dem Piepton eine Nachricht aufzuzeichnen.

Sprachbedienführung

Während der Fernabfrage fordert Sie die Sprachbedienführung des Geräts auf, die **[1]** zu drücken, um eine bestimmte Aktion durchzuführen, oder die **[2]**, um sich die weiteren Optionen anzuhören.

Hinweis:

- Wenn Sie nicht innerhalb von 10 Sekunden nach Aufforderung der Sprachbedienführung eine Wähltaste drücken, trennt das Gerät das Gespräch.

Ferneingaben

Sie können die Wähltasten drücken, um auf bestimmte Anrufbeantworterfunktionen zuzugreifen, ohne die Aufforderung der Sprachbedienführung abwarten zu müssen.

Taste	Betrieb
[1]	Nachricht wiederholen (während der Wiedergabe)*1
[2]	Nachricht überspringen (während der Wiedergabe)
[4]	Neue Nachrichten wiedergeben
[5]	Alle Nachrichten wiedergeben

Anrufbeantworter

Taste	Betrieb
[6]	Ansagetext wiedergeben
[7]	Ansagetext aufzeichnen
[9]	Aufzeichnung beenden Wiedergabe beenden
[0]	Anrufbeantworter ausschalten
[*][4]	Laufende Nachricht löschen
[*][5]	Alle Nachrichten löschen
[*][6]	Zurücksetzen des Gerätes auf den vorab aufgezeichneten Ansagetext (während der Wiedergabe des Ansagetextes)
[*][#]	Fernabfrage beenden (oder auflegen)

*1 Wenn Sie diese Taste innerhalb von 5 Sekunden nach Beginn der Nachricht drücken, wird die vorherige Nachricht wiedergegeben.

Fernaktivierung des Anrufbeantworters

Wenn der Anrufbeantworter ausgeschaltet ist, können Sie ihn fernaktivieren.

- 1 Wählen Sie Ihre Rufnummer von einem Telefon mit Tonwahl.
- 2 Lassen Sie das Telefon 15 Mal klingeln.
 - Ein langer Piepton ist zu hören.
- 3 Geben Sie den Fernabfrage-Zugriffscodex innerhalb von 10 Sekunden nach dem langen Piepton ein.
 - Der Ansagetext wird wiedergegeben.
 - Sie können entweder auflegen oder Ihren Fernabfrage-Zugriffscodex erneut eingeben und die Fernabfrage beginnen (Seite 29).

Anrufbeantwortereinstellungen

Anzahl der Rufsignale, bevor das Gerät einen Anruf entgegennimmt

Sie können die Anzahl der Rufsignale ändern, die ertönen "Anzahl Ruftöne", bevor das Gerät einen Anruf entgegennimmt. Sie können 2 bis 7 Rufsignale oder "Automatisch" wählen. Die Standardeinstellung ist "4 Rufzahl". "Automatisch": Der Anrufbeantworter nimmt den Anruf nach dem 2. Rufton an, wenn neue Nachrichten aufgezeichnet wurden, oder nach dem 5. Rufton, wenn keine neuen Nachrichten vorliegen. Wenn Sie Ihr Telefon von extern anrufen, um neue Nachrichten abzuhören (Seite 29), wissen Sie nach dem 3. Rufton, dass keine neuen Nachrichten vorliegen. Sie können dann auflegen, ohne dass Gebühren für diesen Anruf entstehen.

- 1 [OK]
- 2 [v]/[▲]: "AB-System" → [OK]
- 3 [v]/[▲]: "Einstellungen" → [OK]
- 4 [v]/[▲]: "Anzahl Ruftöne" → [OK]
- 5 [v]/[▲]: Wählen Sie die gewünschte Einstellung. → [OK] → [☞]

Für Anwender des Voice Mail-Dienstes

Um Voice Mails empfangen und den Anrufbeantworter richtig nutzen zu können, beachten Sie bitte Folgendes:

- Wenn Sie statt des Anrufbeantworters des Geräts lieber den Voice Mail-Dienst (Seite 32) Ihres Service Providers/Ihrer Telefongesellschaft verwenden möchten, deaktivieren Sie den Anrufbeantworter (Seite 26).

Anrufbeantworter

- Wenn Sie statt des Voice Mail-Dienstes Ihres Service Providers/Ihrer Telefongesellschaft lieber den Anrufbeantworter des Geräts verwenden möchten, wenden Sie sich an Ihren Service Provider/Ihre Telefongesellschaft, um den Voice Mail-Dienst zu deaktivieren. Falls das nicht möglich ist:
 - Stellen Sie die Einstellung **“Anzahl Ruftöne”** des Anrufbeantworters so ein, dass der Anrufbeantworter des Geräts Anrufe entgegennimmt, bevor der Voice Mail-Dienst des Service Providers/der Telefongesellschaft dies tut. Bevor Sie diese Einstellung ändern, müssen Sie überprüfen, nach wie vielen Ruftönen der Voice Mail-Dienst Ihres Service Providers/Ihrer Telefongesellschaft aktiviert wird.
 - Ändern Sie die Anzahl der Ruftöne des Voice Mail-Dienstes, so dass der Anrufbeantworter die Anrufe zuerst entgegennehmen kann. Wenden Sie sich dafür an Ihren Service Provider/Ihre Telefongesellschaft.
- aufzeichnen, spielt das Gerät einen vorab aufgezeichneten Ansagetext ab, in dem die Anrufer gebeten werden, später erneut anzurufen.
- Wenn Sie Ihren eigenen Ansagetext verwenden, zeichnen Sie den Ansagetext für die Einstellung **“Nur Begrüß.”** auf, in dem die Anrufer gebeten werden, später erneut anzurufen (Seite 27).

Aufzeichnungszeit des Anrufers

Sie können die maximale Aufzeichnungszeit für Nachrichten ändern, die jedem Anrufer erlaubt ist. Sie können auch **“Nur Begrüßung”** auswählen, so dass Anrufer mit einem Ansagetext begrüßt, aber keine Nachrichten aufgezeichnet werden. Die Standardeinstellung ist **“3 Minuten”**.

- 1 [OK]
- 2 [v]/[▲]: **“AB-System”** → [OK]
- 3 [v]/[▲]: **“Einstellungen”** → [OK]
- 4 [v]/[▲]: **“Aufnahmezeit”** → [OK]
- 5 [v]/[▲]: Wählen Sie die gewünschte Einstellung. → [OK] → [⏏]

Hinweis:

- Wenn Sie **“Nur Begrüßung”** wählen:
 - Wenn Sie keinen eigenen Ansagetext für die Einstellung **“Nur Ansagetext”**

Voice Mail-Dienst

Voice Mail-Dienst

Voice Mail ist ein automatischer Antwortdienst, der von Ihrem Service Provider/Ihrer Telefongesellschaft angeboten wird. Nachdem Sie sich für diesen Dienst angemeldet haben, kann das Voice Mail-System Ihres Service Providers/Ihrer Telefongesellschaft Anrufe für Sie entgegennehmen, falls Sie nicht erreichbar sind oder Ihre Leitung besetzt ist. Nachrichten werden vom Service Provider/der Telefongesellschaft aufgezeichnet, nicht von ihrem Telefon. Wenn Sie neue Nachrichten erhalten haben, wird  auf dem Mobilteil angezeigt, falls der Anzeigedienst für Nachrichten verfügbar ist. Nähere Informationen zu diesem Dienst erhalten Sie bei Ihrem Service Provider/Ihrer Telefongesellschaft.

Wichtig:

- Wenn  auch nach dem Abhören der neuen Nachrichten im Display angezeigt wird, blenden Sie sie aus, indem Sie **[#] 2** Sekunden lang drücken.
- Wenn Sie statt des Anrufbeantworters des Geräts lieber den Voice Mail-Dienst Ihres Service Providers/Ihrer Telefongesellschaft verwenden möchten, deaktivieren Sie den Anrufbeantworter (Seite 26). Weitere Einzelheiten finden Sie unter Seite 30. (KX-TG2521/KX-TG2522)

Interngespräche/Suchfunktion

Interngespräche

Verfügbar für:
KX-TG2522

Zwischen Mobilteilen können interne Anrufe getätigt werden.

Hinweis:

- Wenn Sie einen externen Anruf erhalten, während Sie ein Interngespräch führen, hören Sie 2 Töne. Um den Anruf entgegenzunehmen, drücken Sie auf **[☎]** und anschließend auf **[↵]**.
- Beim Paging eines Mobilteils piept das gerufene Mobilteil 1 Minute lang.

Tätigen von Interngesprächen

- 1 **[☎/OK]**
- 2 **[▼]/[▲]: "Internruf" → [☎/OK]**
- 3 Um ein bestimmtes Mobilteil zu rufen, geben Sie die Nummer des Mobilteils ein.
 - Drücken Sie **[☎]**, um das Rufen zu beenden.
- 4 Nach Beendigung des Gesprächs drücken Sie **[☎]**.

Entgegennehmen von Interngesprächen

- 1 Drücken Sie **[↵]**, um auf das Rufen zu reagieren.
- 2 Nach Beendigung des Gesprächs drücken Sie **[☎]**.

Mobilteil-Suchfunktion

Sie können ein verlegtes Mobilteil wiederfinden, indem Sie **[📞]** auf der Basisstation drücken.

- Alle registrierten Mobilteile piepen 1 Minute lang.

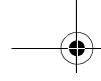
Um den Ruf zu beenden, drücken Sie die Taste ein zweites Mal oder **[☎]** am Mobilteil.

Anrufweiterleitung, Konferenzschaltungen

Verfügbar für:
KX-TG2522

Externe Anrufe können weitergeleitet werden oder eine Konferenzschaltung mit einem externen Anrufer kann zwischen 2 Mobilteilen aufgebaut werden.

- 1 Drücken Sie während eines externen Anrufs auf **[☎/OK]**.
- 2 **[▼]/[▲]: "Internruf" → [☎/OK]**
 - **[📞]** blinkt, um anzuzeigen, dass der externe Anruf gehalten wird.
- 3 Geben Sie die Nummer des gewünschten Mobilteils ein, an das Sie den Anruf weiterleiten möchten.
- 4 Warten Sie, bis der gerufene Teilnehmer abnimmt.
 - Wenn der gerufene Teilnehmer nicht abnimmt, drücken Sie **[↵]**, um zurück zum externen Anruf zu gelangen.
- 5 **Zum Abschluss der Weiterleitung:** Drücken Sie auf **[☎]**.
 - Der externe Anruf wird auf das Zielgerät geleitet.**Zum Einrichten einer Konferenzschaltung:** Drücken Sie auf **[3]**.
 - Um die Konferenzschaltung zu verlassen, drücken Sie **[☎]**. Die anderen 2 Teilnehmer können ihr Gespräch fortsetzen.
 - Um den externen Anruf zu halten, drücken Sie **[☎/OK]**. → **[▼]/[▲]: "Halten" → [☎/OK]** Um die Konferenzschaltung wieder aufzunehmen, drücken Sie **[3]**.

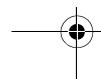
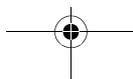
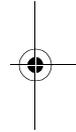
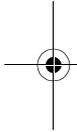


Interngespräche/Suchfunktion



Entgegennehmen von weitergeleiteten Anrufen

Drücken Sie [, um auf das Rufen zu reagieren.



Nützliche Informationen

Zeicheneingabe

Die Wähltasten dienen zur Eingabe von Zeichen und Nummern. Jeder Wähltaste sind mehrere Zeichen zugewiesen. Je nach Zeicheneingabemodus können andere Zeichen eingegeben werden (Seite 35).

- Drücken Sie [**◀**] oder [**▶**], um den Cursor nach links oder nach rechts zu bewegen.
- Drücken Sie die Wähltasten, um Zeichen und Nummern einzugeben.
- Drücken Sie [**□/C**], um das durch den Cursor markierte Zeichen bzw. die entsprechend markierte Nummer zu löschen. Halten Sie [**□/C**] gedrückt, um alle Zeichen oder Nummern zu löschen.
- Drücken Sie [*****] (A→a), um zwischen Klein- und Großbuchstaben umzuschalten.
- Wenn Sie ein weiteres Zeichen auf derselben Wähltaste eingeben möchten, drücken Sie [**▶**], um den Cursor an die nächste Stelle zu bewegen, und dann die entsprechende Wähltaste.

Zeicheneingabemodi

Als Zeicheneingabemodi stehen Alphabet (ABC), Numerisch (0-9), Griechisch (ABΓ), Durchwahl 1 (AÄA), Durchwahl 2 (SŠS) und Kyrillisch (ABБ) zur Verfügung. Mit Ausnahme von Numerisch können Sie in diesen Eingabemodi das Zeichen, das eingegeben werden soll, durch wiederholtes Drücken der entsprechenden Wähltaste auswählen.

Wenn auf dem Gerät die Anzeige für die Zeicheneingabe erscheint:

[**☒/P**] → [**▼**]/[**▲**]: Zeicheneingabemodus auswählen. → [**☒/OK**]

Hinweis:

- **_** steht in den nachfolgenden Tabellen für ein Leerzeichen.

Alphabetische Zeichentabelle (ABC)

0 _	1 &'()	2 ABC	3 DEF	4 GHI	5 JKL	6 MNO	7 PQRS	8 TUV	9 WXYZ
_ 0	_ # & ' () * , - . / 1	A B C 2	D E F 3	G H I 4	J K L 5	M N O 6	P Q R S 7	T U V 8	W X Y Z 9
		a b c 2	d e f 3	g h i 4	j k l 5	m n o 6	p q r s 7	t u v 8	w x y z 9

Numerischer Eingabetabelle (0-9)

0 _	1 &'()	2 ABC	3 DEF	4 GHI	5 JKL	6 MNO	7 PQRS	8 TUV	9 WXYZ
0	1	2	3	4	5	6	7	8	9

Griechische Zeichentabelle (ABΓ)

0 _	1 &'()	2 ABC	3 DEF	4 GHI	5 JKL	6 MNO	7 PQRS	8 TUV	9 WXYZ
_ 0	_ # & ' () * , - . / 1	A B Γ 2	Δ E Z 3	H Θ I 4	K Λ M 5	N Ξ O 6	Π Ρ Σ 7	Τ Υ Φ 8	Χ Ψ Ω 9

Nützliche Informationen

Zeichentabelle für die Durchwahl 1 (AÄÄ)

0	1 &'()	2 ABC	3 DEF	4 GHI	5 JKL	6 MNO	7 PQRS	8 TUV	9 WXYZ
0	# &'() * , - . / 1	A Ä Á À Ã Ä Å Æ B C Ç 2	D E È É Ê Ë Ë F 3	G Ğ H I Ì Í Î Ï 4	J K L 5	M N Ñ O Ò Ó Ô Õ Ö ø 6	P Q R S Ş ß 7	T U Û Ú Ü Ü Û V 8	W Ŵ X Y ý Z 9
		a à á â ã ä å æ b c ç 2	d e è é ê ë ë f 3	g ğ h i ì í î ï 4	j k l 5	m n ñ o ó ô õ ö ø ø 6	p q r s ş ß 7	t u ù ú û ü Û v 8	w ŵ x y ý z 9

- Folgendes wird sowohl für die Schreibweise mit Groß- als auch mit Kleinbuchstaben verwendet: ø Ş Ŵ ŵ

Zeichentabelle für die Durchwahl 2 (SŠŠ)

0	1 &'()	2 ABC	3 DEF	4 GHI	5 JKL	6 MNO	7 PQRS	8 TUV	9 WXYZ
0	# &'() * , - . / 1	A Á Ä À B C Ā Ć Ĉ Ċ Ć 2	D Ď E É Ě ě F 3	G H I í 4	J K L Ĺ Ľ Ļ 5	M N Ń Ň Ő Ó Ō Ő 6	P Q R Ŕ Ŗ Š Š Š 7	T Ť U Ú Ů ů ű V 8	W X Y Ý Ź Ž Ž Ž Ž 9
		a á ä À b c Ā Ć Ĉ Ċ Ć 2	d ě e é Ě ě f 3	g h i í 4	j k l Ĺ Ľ Ļ 5	m n Ń ň o ó ō ő ö š š 7	p q r ŕ ŕ š š š 7	t ť u ú ů ů ű v 8	w x y ý ź ž ž ž ž 9

- Folgendes wird sowohl für die Schreibweise mit Groß- als auch mit Kleinbuchstaben verwendet: Ā Ć Ĉ Ċ Ĺ Ľ Ļ Ń Ň Ő Ó Ō Ő Ŕ Ŗ Š ŗ š ů ŷ Ź Ž ž

Kyrillische Zeichentabelle (АБВ)

0	1 &'()	2 ABC	3 DEF	4 GHI	5 JKL	6 MNO	7 PQRS	8 TUV	9 WXYZ
0	# &'() * , - . / 1	А Б В Г	Д Е Ж З	И Й К Л	М Н О П	Р С Т У	Ф Х Ц Ч	Ш Щ Ъ Ы	Ь Э Ю Я
		2	3	4	5	6	7	8	9

Nützliche Informationen

Fehlermeldungen

Wenn das Gerät ein Problem feststellt, wird eine der folgenden Meldungen auf dem Display angezeigt.

Display-Meldung	Ursache/Lösung
Fehler ^{*1}	<ul style="list-style-type: none"> Die Aufzeichnung war zu kurz. Wiederholen Sie den Vorgang.
Fehlgeschlagen ^{*2}	<ul style="list-style-type: none"> Kopieren von Telefonbucheinträgen fehlgeschlagen (Seite 18). Vergewissern Sie sich, dass sich das andere Mobilteil (Empfänger) im Standby-Modus befindet und wiederholen Sie den Vorgang.
Unvollständig ^{*2}	<ul style="list-style-type: none"> Der Telefonbuchspeicher des Empfängers ist voll. Löschen Sie die nicht benötigten Telefonbucheinträge aus dem anderen Mobilteil (Empfänger) und wiederholen Sie den Vorgang.
Speicher voll	<ul style="list-style-type: none"> Der Telefonbuchspeicher ist voll. Löschen Sie nicht mehr benötigte Einträge (Seite 18).
AB Speicher voll ^{*1}	<ul style="list-style-type: none"> Der Nachrichtenspeicher ist voll. Löschen Sie nicht mehr benötigte Nachrichten (Seite 28).^{*1}
Keine Basisverb. Netzteil erneut anschl.	<ul style="list-style-type: none"> Die Verbindung des Mobilteils mit der Basisstation ist abgebrochen. Bringen Sie das Mobilteil näher an die Basisstation heran und wiederholen Sie den Vorgang. Ziehen Sie das Netzteil der Basisstation heraus, um das Gerät zurückzusetzen. Schließen Sie das Netzteil wieder an und versuchen Sie es erneut. Die Registrierung des Mobilteils wurde möglicherweise gelöscht. Registrieren Sie das Mobilteil erneut (Seite 43).

*1 KX-TG2521/KX-TG2522

*2 KX-TG2522

Fehlerbehebung

Sollten Sie noch immer Probleme haben, nachdem Sie die Anweisungen in diesem Abschnitt befolgt haben, ziehen Sie das Netzteil der Basisstation ab und schalten das Mobilteil aus, schließen Sie das Netzteil der Basisstation dann wieder an und schalten Sie das Mobilteil wieder ein.

Allgemeine Verwendung

Problem	Ursache/Lösung
Das Mobilteil schaltet sich selbst nach dem Einsetzen geladener Akkus nicht automatisch ein.	<ul style="list-style-type: none"> Legen Sie das Mobilteil auf die Basisstation oder das Ladegerät, um das Mobilteil einzuschalten.

Nützliche Informationen

Problem	Ursache/Lösung
Das Gerät funktioniert nicht.	<ul style="list-style-type: none"> • Stellen Sie sicher, dass die Akkus korrekt eingesetzt sind (Seite 10). • Laden Sie die Akkus vollständig auf (Seite 11). • Prüfen Sie die Anschlüsse (Seite 10). • Ziehen Sie das Netzteil der Basisstation heraus, um das Gerät zurückzusetzen, und schalten Sie das Mobilteil aus. Schließen Sie das Netzteil wieder an, schalten Sie das Mobilteil ein und wiederholen Sie den Vorgang. • Das Mobilteil ist nicht am Basisgerät registriert. Registrieren Sie das Mobilteil (Seite 43).
Es ist kein Wählton zu hören.	<ul style="list-style-type: none"> • Achten Sie darauf das mitgelieferte Telefonanschlusskabel zu verwenden. Ihr altes Telefonanschlusskabel ist möglicherweise anders verdrahtet. • Das Netzteil der Basisstation oder das Telefonkabel sind nicht angeschlossen. Prüfen Sie die Anschlüsse. • Trennen Sie das Gerät von der Telefonleitung und schließen Sie ein Telefon an, von dem bekannt ist, dass es einwandfrei funktioniert. Wenn über dieses Telefon einwandfreier Betrieb möglich ist, wenden Sie sich an den Kundendienst, um das Gerät reparieren zu lassen. Ist über dieses Telefon kein einwandfreier Betrieb möglich, wenden Sie sich an den Service Provider/die Telefongesellschaft.
Die Funktionen Interngespräche ^{*1} oder Telefonbuch kopieren ^{*2} lassen sich nicht verwenden.	<ul style="list-style-type: none"> • Diese Funktionen werden von den Mobilteilen gemeinsam verwendet. Obwohl auf dem Mobilteil "Internruf", "Alle kopieren" oder "Kopieren" angezeigt werden, stehen diese Funktionen bei diesem Modell nicht zur Verfügung.

*1 KX-TG2511/KX-TG2521

*2 KX-TG2521

Programmierbare Einstellungen

Problem	Ursache/Lösung
Das Display ist auf eine Sprache eingestellt, die ich nicht lesen kann.	<ul style="list-style-type: none"> • Ändern Sie die Display-Sprache (Seite 13).
Der Eco-Modus lässt sich nicht aktivieren.	<ul style="list-style-type: none"> • Der Eco-Modus kann nicht aktiviert werden, wenn der Verstärkermodus auf "Ein" eingestellt ist. Stellen Sie den Verstärkermodus bei Bedarf auf "Aus" (Seite 23).

Nützliche Informationen

Aufladen des Akkus

Problem	Ursache/Lösung
Das Mobilteil gibt Signaltöne ab und/oder  blinkt.	<ul style="list-style-type: none"> • Der Akku ist fast leer. Laden Sie die Akkus vollständig auf (Seite 11).
Ich habe die Akkus vollständig geladen, –  blinkt jedoch weiterhin oder – die Betriebszeit scheint dennoch kürzer zu sein.	<ul style="list-style-type: none"> • Reinigen Sie die Pole der Akkus (⊕, ⊖) und die Kontakte des Geräts mit einem trockenen Tuch und laden Sie erneut. • Die Akkus müssen ausgewechselt werden (Seite 10).
Das Mobilteil-Display ist leer.	<ul style="list-style-type: none"> • Das Mobilteil ist nicht eingeschaltet. Schalten Sie das Gerät ein (Seite 13).

Anrufen/Beantworten von Anrufen, Interngespräche

Problem	Ursache/Lösung
 blinkt.	<ul style="list-style-type: none"> • Das Mobilteil ist zu weit von der Basisstation entfernt. Bringen Sie es näher an die Basisstation heran. • Das Netzteil der Basisstation ist nicht richtig angeschlossen. Schließen Sie das Netzteil erneut an die Basisstation an. • Das Mobilteil ist nicht für die Basisstation registriert. Registrieren Sie es (Seite 43). • Durch das Aktivieren der Direkteinstellung Eco-Modus verringert sich die Reichweite der Basisstation im Standby-Modus. Deaktivieren Sie den Eco-Modus bei Bedarf (Seite 14).

Nützliche Informationen

Problem	Ursache/Lösung
Geräusche vorhanden, Ton geht vorübergehend weg.	<ul style="list-style-type: none"> ● Sie verwenden das Mobilteil oder die Basisstation in einer Umgebung mit hoher elektrischer Interferenz. Verändern Sie die Position der Basisstation, und verwenden Sie das Mobilteil in größerer Distanz zu den Störquellen. ● Bringen Sie das Mobilteil näher an die Basisstation heran. ● Wenn Sie einen DSL/ADSL-Dienst nutzen, empfehlen wir, einen DSL/ADSL-Filter zwischen der Basisstation und der Telefonbuchse anzuschließen. Einzelheiten erfahren Sie bei Ihrem DSL/ADSL-Provider. ● Ziehen Sie das Netzteil der Basisstation heraus, um das Gerät zurückzusetzen, und schalten Sie das Mobilteil aus. Schließen Sie das Netzteil wieder an, schalten Sie das Mobilteil ein und wiederholen Sie den Vorgang.
Das Mobilteil klingelt nicht.	<ul style="list-style-type: none"> ● Der Rufton ist ausgeschaltet. Passen Sie die Ruftonlautstärke an (Seite 21).
Ich kann keine Anrufe tätigen.	<ul style="list-style-type: none"> ● Das Mobilteil ist zu weit von der Basisstation entfernt. Bringen Sie es dichter heran und wiederholen Sie den Vorgang. ● Ein anderes Gerät wird gerade benutzt. Warten Sie, und versuchen Sie es später noch einmal.^{*1} ● Der Anrufbeantworter wird gerade benutzt.^{*2} Warten Sie, und versuchen Sie es später noch einmal.

*1 KX-TG2522

*2 KX-TG2521/KX-TG2522

Nützliche Informationen

Anruferanzeige (CLIP)

Problem	Ursache/Lösung
Es werden keine Anruferdaten angezeigt.	<ul style="list-style-type: none"> ● Sie müssen sich für die Nutzung des Leistungsmerkmals Anruferanzeige (CLIP) angemeldet haben. Einzelheiten erfahren Sie bei Ihrem Service Provider/Ihrer Telefongesellschaft. ● Wenn Ihr Gerät mit anderen Telefongeräten verbunden ist, trennen Sie die Verbindungen und schließen Sie das Gerät direkt an die Buchse in der Wand an. ● Wenn Sie einen DSL/ADSL-Dienst nutzen, empfehlen wir, einen DSL/ADSL-Filter zwischen der Basisstation und der Telefonbuchse anzuschließen. Einzelheiten erfahren Sie bei Ihrem DSL/ADSL-Provider. ● Möglicherweise wird Ihr Gerät durch andere Telefongeräte gestört. Trennen Sie die anderen Geräte und versuchen Sie es erneut.
Die Anruferinformationen werden verspätet angezeigt.	<ul style="list-style-type: none"> ● Abhängig von Ihrem Service Provider/Ihrer Telefongesellschaft werden die Anruferdaten erst beim 2. Klingeln oder später auf dem Gerät angezeigt. ● Bringen Sie das Mobilteil näher an die Basisstation heran.
Der im Telefonbuch gespeicherte Name wird nicht vollständig angezeigt, während ein externer Anruf eingeht.	<ul style="list-style-type: none"> ● Bearbeiten Sie den Telefonbucheintrag, so dass der Text in 1 Zeile passt (Seite 18).

Nützliche Informationen

Anrufbeantworter (KX-TG2521/KX-TG2522)

Problem	Ursache/Lösung
Das Gerät zeichnet keine neuen Nachrichten auf.	<ul style="list-style-type: none"> • Der Anrufbeantworter ist ausgeschaltet. Schalten Sie die Funktion ein (Seite 26). • Der Nachrichtenspeicher ist voll. Löschen Sie nicht mehr benötigte Nachrichten (Seite 28). • Die Aufzeichnungszeit ist auf “Nur Begrüßung” eingestellt. Verändern Sie diese Einstellung (Seite 31). • Wenn Ihr eigener Ansagetext nicht richtig aufgezeichnet wird, können Anrufer keine Nachricht hinterlassen. Nehmen Sie Ihren eigenen Ansagetext nochmals auf (Seite 27). • Wenn Sie sich für einen Voice Mail-Dienst angemeldet haben, werden Nachrichten vom Service Provider/der Telefongesellschaft aufgezeichnet, nicht von Ihrem Telefon. Ändern Sie die Geräteeinstellung für die Anzahl der Ruftöne oder wenden Sie sich an Ihren Service Provider/Ihre Telefongesellschaft (Seite 30).
Mein eigener Ansagetext kann nicht gut gehört werden.	<ul style="list-style-type: none"> • Nehmen Sie Ihren eigenen Ansagetext nochmals auf (Seite 27).
Der Anrufbeantworter lässt sich nicht bedienen.	<ul style="list-style-type: none"> • Das Gerät wird von einer anderen Person verwendet. Warten Sie, bis der andere Anwender den Vorgang abgeschlossen hat.*1 • Ein Anrufer hinterlässt eine Nachricht. Warten Sie, bis der Anrufer den Vorgang abgeschlossen hat. • Das Mobilteil ist zu weit von der Basisstation entfernt. Bringen Sie es näher an die Basisstation heran.
Der Anrufbeantworter lässt sich nicht fernbedienen.	<ul style="list-style-type: none"> • Der Fernabfrage-Zugriffcode ist nicht eingestellt. Stellen Sie den Fernabfrage-Zugriffcode ein (Seite 29). • Sie geben den falschen Fernbedienecode ein. Wenn Sie Ihren Fernbedienecode vergessen haben, öffnen Sie die Fernbedienecode-Einstellung, um Ihren aktuellen Code zu überprüfen (Seite 29). • Drücken Sie fest auf die entsprechenden Tasten. • Der Anrufbeantworter ist ausgeschaltet. Schalten Sie die Funktion ein (Seite 30).

*1 KX-TG2522

Nützliche Informationen

Schäden durch Flüssigkeit

Problem	Ursache/Lösung
Flüssigkeit oder Feuchtigkeit ist in das Mobilteil/die Basisstation eingedrungen.	<ul style="list-style-type: none"> Ziehen Sie das Netzteil und das Telefonkabel von der Basisstation ab. Nehmen Sie die Akkus aus dem Mobilteil heraus und lassen Sie sie mindestens 3 Tage trocknen. Nachdem das Mobilteil/die Basisstation vollständig getrocknet sind, schließen Sie das Netzteil und das Telefonkabel wieder an. Setzen Sie die Akkus ein und laden Sie sie vor der Verwendung vollständig auf. Wenn sich das Gerät nicht einwandfrei betreiben lässt, wenden Sie sich an ein autorisiertes Service-Center.

Vorsicht:

- Um dauerhafte Schäden zu vermeiden, dürfen Sie den Trocknungsprozess nicht mithilfe einer Mikrowelle beschleunigen.

Registrieren eines Mobilteils an der Basisstation

1 Mobilteil:

[OK]

2 [v]/[▲]: "Mobilteileinst." → [OK]

3 [v]/[▲]: "Mobilt.registr." → [OK]

4 Basisstation:

Halten Sie [*] ca. 5 Sekunden gedrückt. (Kein Registriersignal)

- Wenn alle registrierten Mobilteile zu klingeln beginnen, drücken Sie dieselbe Taste, um das Klingeln zu beenden. Wiederholen Sie anschließend den Schritt. (KX-TG2522)
- Der nächste Schritt muss innerhalb von 90 Sekunden ausgeführt werden.

5 Mobilteil:

Warten Sie, bis "Basis PIN Eing." angezeigt wird. → Geben Sie die Basisstations-PIN ein (Standardeinstellung: "0000"). → [OK]

- Wenn Sie Ihre PIN vergessen haben, wenden Sie sich an ein autorisiertes Service-Center.
- Wenn das Mobilteil erfolgreich registriert ist, hört ♯ auf zu blinken.

Hinweis:

- Falls die Registrierung fehlschlägt, löschen Sie die Registrierung des Mobilteils und wiederholen Sie die Registrierung.
Drücken Sie [OK]. → [v]/[▲]: "Basis-Einstell." → [OK] → [3][3][5] → [OK] → Wählen Sie das bzw. die Mobilteile, die Sie löschen möchten, indem Sie die gewünschte Mobilteil-Nummer drücken. → [OK] → [v]/[▲]: "Ja" → [OK] → Wiederholen Sie von Schritt 1.

Nützliche Informationen

Ändern der Basisstations-PIN (Personal Identification Number: Persönliche Identifikationsnummer)

Wichtig:

- Wenn Sie die PIN ändern, notieren Sie sich bitte Ihre neue PIN. Das Gerät zeigt Ihnen die PIN nicht an. Wenn Sie Ihre PIN vergessen haben, wenden Sie sich an ein autorisiertes Service-Center.

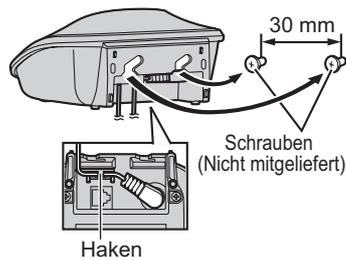
- 1 [OK]
- 2 [v]/[▲]: "Basis-Einstell." → [OK]
- 3 [v]/[▲]: "Basiseinh. PIN" → [OK]
- 4 Geben Sie die aktuelle 4-stellige Basisstations-PIN ein (Standardwert: "0000").
- 5 Geben Sie die neue 4-stellige Basisstations-PIN ein. → [OK] → [↻]

Wandmontage

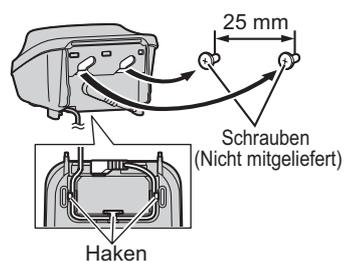
Hinweis:

- Stellen Sie sicher, dass die Wand das Gewicht des Gerätes tragen kann.

■ Basisstation

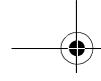


■ Ladeschale

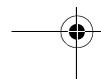
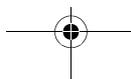
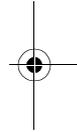


Index

- A** Akku: 10, 11
Anklopfen: 16
Anklopfen mit Anruferanzeige (CLIP): 16
Anrufbeantworter: 26
 Aktivieren/Deaktivieren: 26, 28, 30
 Ansagetext: 27
 Anzahl der Ruftöne: 30
 Aufzeichnungszeit: 31
 Fernabfrage-Zugriffscodes: 29
 Fernbedienung: 29
 Mithören von Anrufen: 26
 Nachrichten abhören: 27, 29
 Nachrichten löschen: 28, 30
 Nur Ansagetext: 31
Anrufe entgegennehmen: 15
Anrufen: 15
Anruferliste: 24
Anruferliste bearbeiten: 25
Anrufweiterleitung: 33
Automatischer Gesprächsmodus: 16
- D** Datum und Uhrzeit: 14
Display
 Kontrast: 21
 Sprache: 13
- E** Eco-Modus: 14
Einschalten/Ausschalten: 13
- F** Fehlerbehebung: 37
Fehlermeldungen: 37
Freisprecheinrichtung: 15
- H** Halten: 16
- I** Interngespräche: 33
- K** Konferenz: 17
Konferenzschaltungen: 33
- L** Lautstärke
 Lautsprecher: 15
 Mobilteil-Hörer: 15
 Rufton (Mobilteil): 16
Leistungsmerkmal Anruferanzeige (CLIP): 24
- M** Mobilteil
 Registrierung: 43
 Registrierung löschen: 43
 Suchfunktion: 33
- N** Netzausfall: 11
- P** Pause: 15
PIN: 44
Privatfunktion: 21
- R** Rückfrage/Flash: 16
Rufton: 21
- S** Stumm: 16
- T** Tastentöne: 21
Telefonbuch: 18
- V** Versäumte Anrufe: 24
Verstärker: 23
Voice Mail: 32
- W** Wahlwiederholung: 15
Wandmontage: 44
- Z** Zeicheneingabe: 35

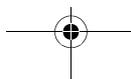
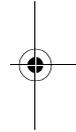


Notizen





Notizen





Kundendienst:

Für Informationen betr. Service, Garantie, Reparaturen oder für Fragen an unser Service Center und Support kontaktieren Sie bitte:

John Lay Electronics AG

Service Centre & Support

Littauerboden 1

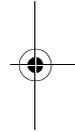
CH - 6014 Luzern

Support - Hotline 0900 809 809 (CHF 2.15/min.)

Montag bis Freitag von 8 bis 12 Uhr und von 13 bis 17 Uhr.

www.panasonic.ch

CE0470



Vertrieb:

John Lay Electronics AG

Littauerboden 1

CH-6014 Luzern

Schweiz

www.panasonic.ch

Panasonic System Networks Co., Ltd.

1-62, 4-chome, Minoshima, Hakata-ku, Fukuoka 812-8531, Japan

Urheberrecht:

Dieses Material ist von Panasonic System Networks Co., Ltd., urheberrechtlich geschützt und darf nur für interne Zwecke reproduziert werden. Jede weitere Reproduktion des Materials, sowohl im Ganzen als auch auszugsweise, ist ohne schriftliche Genehmigung von Panasonic System Networks Co., Ltd., nicht gestattet.

© Panasonic System Networks Co., Ltd. 2010



TG2511SL



PNQX2458ZA CC0310DC0 (A)

SL-2/3

